WESTERN VIKING

"Vestkysten"—"Tacoma Tidende"

NORWEGIAN WEEKLY PUBLISHED EVERY FRIDAY — AT 1216 SOUTH K STREET, TACOMA, WASHINGTON

42de aargang. TACOMA, WASHINGTON, 30. DESEMBER, 1932 NO. 53

JØDERNES VANDRING GJENNEM ØRKENEN

En teori som går ut på at de vandret fra Central Amerika over Beringstredet og gjennem Asien til Palestina.

I det gamle testamente finnes der adskillige hårde nøtter å knekke. En av dem er historien om jødenes vandring gjennem ørkenen fra Egypten til Palestina i 40 år. Man spør sig selv, hvordan kan det være mulig at et intelligent folk som jødene skulde vandre rundt i 40 år på et territorium som ikke er større enn Jylland!

Den engelske forfatter John Fitzgerald Lee har nylig utsendt en bok "Den store Vandring," i hvilken han undersøker dette problem og utkaster en helt ny, overraskende teori om jødenes reise.

Han er kommet til det resultat, at jødenes vandring gjennem ørkenen fra Egypten til Palestina, en distanse som på kamelrygg kan gjøres på 40 timer, bare var siste etappe i en meget lang vandring som begynte i Central-Amerika, fortsatte op langs Vest-Amerika og Alaska til Beringstredet og derfra videre gjennem Asien til Egypten. Når jøderne gikk tørskodd over havet, var det ikke Det røde hav, men derimot det tilfrosne hav ved Beringstredet. De ildsøiler som der tales om og de røkskyer som nevnes i bibelen er ikke annet enn nordlyset og røken fra vulkanene i Nordamerika.

Etnografer erklærer at der hos indianerne finnes en hellig ark som svarer til jødenes paktens ark. Allerede i 1683 skrev William Penn om visse indianerstammer, at de i forbløffende grad minnet om israelitter. "Når man ferdes blandt dem, er det som om man beveget sig i Londons jødekvarter."

Der er også en merkelig overensstemmelse mellem visse kapitler i det gamle testament og en hellig meksikansk bok "Popol Vun," som i 1680 blev oversatt til latin. Begge inneholder beretninger om syndfloden, og disse er så å si identiske. Også historien om Adam og Eva og slangen i Paradisets have finner vi i de gamle meksikanske stammers beretninger.

Med hensyn til mannaen som falt i ørkenen, sier Lee, at det eneste sted i verden hvor der finnes noget som har likhet med manna, er i de centralasiatiske ørkener. Her må mannaen samles sammen før solopgang, for når solen skinner på den smelter den. Mannaen smaker som en blanding av sukker og fint mel og finnes i korn så store som erter.

Mr. Lee fører en rekke andre sannsynlighetsbeviser for sin teori som i kirkelige kretser i England har vakt megen opmerksomhet. Bl. a. uttaler en prest ved Westminster Abbedie, mr. Partridge, at den fremsatte teori synes slående på mange punkter, og at alle som interesserer sig for semittisk historie, med interesse vil gi sig til nærmere å studere den.

En ustyrlig sabelrasler får håndjernene på

Lensmann Muhle i Bærum innfant sig forleden i major Trygve Grans hjem, for å avkreve majoren 8 kroner skyldig garantiforsikring for motorkjøretøi. Majoren optraatte meget brutalt og truet lensmannen med at han skulde "ligge lik." Han nektet å betale de 8 kroner og sa at der skulde 8 slike karer til for å vippe ham. Med bistann av sin bror fikk lensmannen belagt den brutale major med håndjern og ført ham i arrest. Majoren kan nu vente sig et opgjør med politiet.

SANDSTØL TIL KYSTEN

Den norske mesterbokser i bantam-klassen Pete Sanstøl, klatrer nu raskt opover stigen til en kamp om verdensmesterskapet.

Sanstøl har nemlig tilbud om kamper i California mot Speedy Dado og Baby Arezmendi. Nordmannen har besluttet å akseptere tilbudet og han kommer i nærmeste fremtid ut til kysten.

Speedy Dado er ansett som Al Browns hårdeste konkurrent ved siden av Sandstøl om verdensmesterskapet i bantam. På den officielle rangliste var Dado også opført som nr. 2 og Sandstøl nr. 3. Dados mest opsiktsvekkende seier er over Newsboy Brown. —

Vinner Sanstøl over Dado kan man vel gå ut fra at han er sikret en tittelkamp mot Brown.

FEM MANN OMKOMMET

Tromsø 15. des.: — En ulykke er inntruffet paa fiskefeltet mellem Meløyvær og Andenes, idet en skøite fra Stonglandseidet er totalforlist. Skøiten gikk ut for å trekke endel overstående bruk. Der røk op et voldsomt uvær, som stod på i ganske kort tid. Da skøiten ikke kom i havn, gikk man ut for å lete efter og fant en jolle på Floholmen, 1½ mil ut i havet. Man antar at skøiten har fått motorstop og har drevet op i bråttene utfor Floholmen og er blitt knust.

Skøiten hadde fem manns besetning, nemlig skipper og eier Norman Johansen, Joakim Benjaminsen og hans to sønner Joakim og Benjamin og Otelius Andreassen.

Joakim Benjaminsen Junior var i 30 års alderen. Han var gift og efterlater sig tre barn. Otelius Andreassen var også gift og efterlater sig to små barn. Benjamin Benjaminsen var 26 år gl. Joakim Benjaminsen var i 60 års alderen. Benjamin og Joakim var hans to eneste sønner. Norman Johansen var i 50 års alderen.

NYTT ÅR

Når et nytt år trer inn,
og det gamle forsvinn';
føler mange som så:
"Det er godt; — la det gå,
for det gamle var hård,
og dets minner er sår.
La det ny' komme inn,
og bring glede i sinn."

Men der også for dem
gode minner står frem,
som i barmen gir mot
og i hjertet slår rot.
Og de hjelper dem op
imot høidernes top;
og en fremtid de ser
så de jubler og ler.

Takk for alt når du går.
Så farvel, gamle år.
Minnet sikkert vi har
om den tid da du var.
Nu du farer i fred;
ta så sorgerne med.
Og det gode du ga,
vi for altid vil ha.

Nye år kom så her;
vi dig alle har kjer.
Kom med glede og fred;
og ta kjerlighet med.
Bring ei ufred og kiv;
men bevar alles liv.
Og fordi du er snill,
helst vi elske dig vil.

Gi så folk sund forstand,
både kvinne og mann.
Hold dem borte fra krig
ifra jammer og skrig.
Lær dem elske sin Gud,
og å holde hans bud.
Vis dem kjerlighets vei;
det vi venter — av dig.

K. Moe.

En Ukes Notering

(For "Western Viking" av Oswald Thompson)

SØNDAG. Uken for mig, begynner med søndag. Det er jo aldeles bakvent, men bekvemt, som enkelte bakvente ting kan være.

Lørdag legger jeg den gangne ukes strev vekk for godt. Søndag gaar jeg og snuser om for en begynnelse. Jeg kan finne den paa det mest uventede vis. En venn kommer og besøker mig, og han bringer mig en ny idé, som kan lede til en lang kjede av betraktninger. Nok for en hel uke, kanskje. Eller jeg skrur paa radioen, og faar et godt stykke musikk som setter mig i god stemning. God musikk gir baade tankeflukt og inspirasjon — ikke bare paa musikkens, men paa alle verdens omraader. Eller min venn fra nabo-byens 'Humanist Society' som stadig maa tigge penger for aa holde radio-timen gaaende (og det mest verdige time paa hele søndagsprogrammet er denne) — kommer med noe som er ekstra fengslende, og saaledes trakterer mig med en ukes tankeføde; — stakkar, han averterer ikke B. O. saape, eller Skinflint Tires, saa maa han appelere for hjelp blandt de som tror som ham. Well, han har været istand til aa holde det gaaende en lang tid nu. Saa er han sykelig og maa dra inn paa ørkenvidda for helsas skyld resten av uken; men han er trøstende aa høre paa.

Saa slutter jeg dagen med en spassertur i tussmørket. Der er tusenere av flaggermus ute paa matjakt i skumringen. De er like saa umulige aa fraa greie paa som ens egne tanker — like urolige, like lydløse i sin flukt. En ugle i et peppertræ skriker: "Whoo?" Jo, det er bare mig! Jeg er ikke farlig — kom ta dig en spasertur med mig, la oss ha en passiar. Du er jo en visdoms-fugl, og kunne kanskje lære mig noe. Eller er det fordi du har lært aa holde kjeft, at man tror du er saa full av visdom? Jeg er snakkesalig, undertiden, og derfor tror mange — kanskje ikke uten viss rett — at jeg er dum.

Men man kan bare være sig selv, tross ugle-raad . . .

* * *

MANDAG. Ja, jeg hadde besøk igaar: en ung landsmann med literære forhaapninger. Pengeløs, elskverdig, haapefull. — Kom til California for ikke aa fryse sig fordervet vinteren over. Han er typisk: stukket av den litterære orm; har ikke tid eller anlegg til aa arbeide for livsophold. Skriver, samler, noterer, og snakker. Idealist. California er full av slike haapefulle idioter. Som mig for eksempel. Denne stat er den aandelige landstrykers paradis.

Paris pleiet aa være den litterære aspirants paradis; men Paris er sur og kall. California er solvarm. Kanskje ikke saa hjertevarm, og ingen stor beundrer av kunst. Kunst-centret er Hollywood, paa et vis, og Hollywood er dominert av dollar-jagende jøder; men det kan jo rette paa sig med tiden.

Men jeg fengsles mest av de aspirerende skribenter som ingen forbindelse har med Hollywood, og som skriver og taler nett som de lyster. De fleste av disse er i berale i politikk, har reform-trang.

Men de som skriver for idealismens skyld, gjør det ikke med store forhaapninger om verdslig belønning av noen slags. Ingen av dem har elskovsreder i sollandets apartmenthuse. Enkelte av de jeg kjenner er ungkarer av høist varierende alder, andre er familieforsørgere som arbeider paa jobben om dagen, og bruker aftenernes og søndagens fritimer for deres litterære elskov.

Det har sin forsakelse aa være et saadant menneske. Er man en av dem maa man spasere hvor andre kjører i biler, grave i bøker naar de andre sover eller spiller kort, spare paa energi naar de andre kan sløse litt med den, studere og 'skrible' naar andre spør: "Kaihelvete spekulerer du paa bestandig?" Og belønning? Indre selvtilfredsstillelse, det er alt.

* * *

TIRSDAG. Det er politik i luften. Foran presidentvalget. Republikanernes og demokraternes kandidater kappes om aa slynge ut de største, fineste løfter. De er saa rørende menneskekjærlige foran valget; men det tørker vekk saa snart efterpaa. Det er folkets egen skyld; politikkerne har greie paa, at folket er glemsk!

Paa min vei til mitt dags verk traff jeg en mann, som nu paa maanedsvis ikke har hatt arbeide. Hans hustru, vet jeg, led i stilhet — hvad nytter det aa klage? — Hans barn gikk i filler, det hadde ofte været et spørsmaal om mat for dem. For ikke saa lenge siden hadde han arbeidet ved siden av mig, glad og fornøiet, full av spøk og latter.

Latteren var forsvunnet, gleden frosset til stiv bekymring.

Medynk slo mig; medynk for ham selv, hustruen, og de fillete barna. — Det var fortvilt at de maatte lide saadan nød.

Men værre enn medynk slo mig en annen tanke: denne, at der gik en mann, som ingen idé hadde om hvorfor han led og ingen job hadde; og ingen lyst hadde til aa tenke paa hvorfor.

Forbi arbeidet hans og moviene hadde verden ingen mening av interesse for ham. Forgjeves kunne man appelere til hans fornuft for aa delta i de problemer som hans eget samfund slaass med.

Multipliser ham med millioner flere av samme slaget, og du har aarsaken til vaart samfunds, ja til hele verdens-nøden. Spør dem om aa tenke og interessere sig litt for det som gaar for sig i det nære samfund, i den vide verden, hvorsomhelst, og de har hverken tid eller anlegg. Vaart samfund specialiserer i aa propagere netop en saadan tankeløs herskare. De er, uten aa vite det, korrupsjonens ryggmarv.

* * *

ONSDAG. En av kandidaterne lover aa sette en stop paa innvandringen om han blir valgt. — Det er lett nok aa love det som alt har hendt sig. Immigrasjonen gaar nu, herfra, til andre land, med stigende vekst. Nogle aar til av den slags "immigrasjon", og indianerne kan flytte inn fra deres reserver og ta noen av de overflødige skyskraperne vaare i besittelse.

Vi sendte immigrasjonsstrømmen tilbake, ikke fordi man her til lands hadde noe imot innvandrerren netop, men da nøden og de knappe arbeidstider kom, skulde man berge jobberne for de innfødte, gjøre "America for the Americans." — Vi var for korttenkte i vaart økonomiske utsyn, eller vi skulde ha gjort akkurat det motsatte: vi skulde ha invitert den "ganske verden" aa komme hit og hjelpe oss fortære overfloden vaar, og der vilde da den dag idag ha flytt svart kullrøik ut av enhver fabrikkskorsten, istedenfor kold luft, som nu, og Amerika vilde ha vært reddet for "rugged individualism," for en tid ialfall.

Vi hadde et industrielt maskineri beregnet paa en stødig vekst av hundre-tusener nye menneskesker, innvandrere og fødte her, i korte perioder; men den voksende livsstrøm og flytende næringsaare skar vi av i dum panikk.

Nu staar næsten alle industriens hjul stille. Utvandringen er meget større enn innvandringen, og dog blir jobberne skjelnere, — lønningen daarligere, og nøden større, enn den noen gang har været i den senere maskin-alder, da innvandringens flod svulmet over alle landets grenser. Hvete og farmprodukter sank i 1932, i tredje kvartal av aaret, til en lavere pris enn noen gang i de siste 300 aar; i fjerde kvartal av aaret var den lavere enn noen gang i 3000 aar, saavidt man vet.

Aarsaken? Jo, istedenfor aa regulere industrien til aa tjene oss, forsøker vi paa aa regulere oss selv til aa tjene industrien. Vi setter dollaren høiere i værd enn menneskeligt liv og menneskelig sunnhet. Vi forsøker ikke paa aa kurere den økonomiske sykdom, men vi doktorerer svert paa syk-

(Forts. side 4)

BREV FRA SØRREISA

Kanskje jeg få gi dere en epistel igjen, ennskjønt jeg ikke er meget av en skribent, men når redaktøren opfordret mig til å skrive igjen, så får jeg vel prøve.

Ja nu har vi fått litt sne på Nordland, så jeg gleder mig til å få bruke skiene, bare vi får litt mer sne. Vi har hatt mye regn hele tiden siden jeg kom hjem; undtagen en ukes tid da det var litt koldt, så vi hadde litt is nede på vika, og da kan dere tro, at skøiterne kom frem i en fart; men desverre varte isen ikke lenge til min store skuffelse — en morgen jeg stod op var den gått. Men vi har jo annen sport å more oss ved, f. eks. sparkstøtting og så jakt, som jeg har drevet nokså meget med i høst. Men nu er dagene blitt så korte, så man kan ikke foreta sig så mye.

Her i Sørreisa har vært tatt litt sild av og til, men bare småsild, så prisen har været liten, men så har det jo blitt litt for dem som har fisket allikevel. (Også lutefisk har det været lite av, for luta har vist været for sterk.) Kveita har det også været, men ho har stått så djupt at man har ikke komme ner ette ho.

Desverre no har eg ikke meira nyheit og førtelle dåkker der borte; håpe dokker alle har da bra, og ei god jul til alle nordlændinger og forøvrig alle bladets læsaran og vennan mine; eg kan jo ikje nemne alle på namn, før då må eg kjøpe meira papir og da bli før langt arbei, og så et godt nytår til sist.

Sørreisa 6. dec. 1932.

J. B. Jacobsen.

Tessems Dagbok funnet i Maud Havn

Oslo: — Ifølge meddelelse fra Kap Tseljuskin har den russiske overvintringsekspedisjon i Maud Havn funnet en hytte, som i sin tid blev benyttet av de to deltagere i Maud-ekspedisjonen, Tessem og Knudsen. Man fant også dagbok som var ført av Tessem.

RIKSVEI FRA MOSJØEN TIL KIRKENES?

Det har tidligere været redegjort for hvordan det blir flere og flere i Nord-Norge som tar til orde for sammenknytning av veinettene i denne landsdel slik at man får sammenhengende forbindelse helt frem igjennem Finnmark, og istedet heller nedsetter anleggsdriften på Nordlandsbanen noen tid fremover. Stortingsmann Mjøen har nevnt en utsettelse på 5 år med banearbeidet for på samme tid å få ferdig riksveien.

Efter regjeringens ønske vil veidirektøren i proposisjonen neste år utrede spørsmålet om hvad det vil koste å bygge de gjenstående deler av Finnmarksveien fra Mosjøen til Kirkenes. Overslaget er utarbeidet i to alternativer, det ene til 20 millioner kroner, det annet til 16 mililoner — det siste med noen flere ferjeforbindelser. Det er ca. 600 kilometer veistrekning å bygge før man får vei helt frem til Kirkenes, og i tilfelle bevilgningen blir gitt kan veien være ferdig i løpet av noen få år.

SYDPOLSTUREN

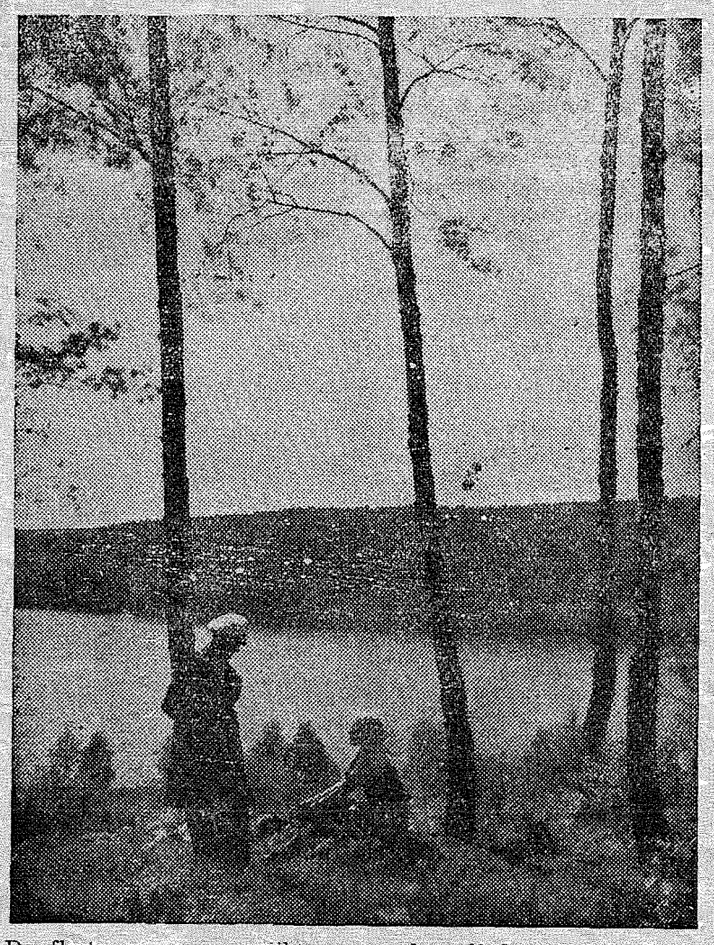
Oslo 21. des.: — Hallvard Devold, som skal være hundekjører og radiotelegrafist med Riiser-Larsens sydpolsferd, kom lørdag til Oslo fra Berlin hvor han har prøvet radioapparatet som skal medbringes. Apparatet er et kortbølgeapparat hvormed ekspedisjonen vil kunne stå i forbindelse med hvalfangerflåten og korrespondere med de sydafrikanske og sydamerikanske radiostasjoner. — Stasjonen er på 120 Watt.

Bergen låner 5 mill. kr.

Oslo 14. des.: — Bergen bystyre vedtok igår å opta et kommunelån på fem millioner kroner.

"Western Viking" koster til Norge $2.00 pr. år.

Den svenske talefilm "Värmlänningarna" i Tacoma

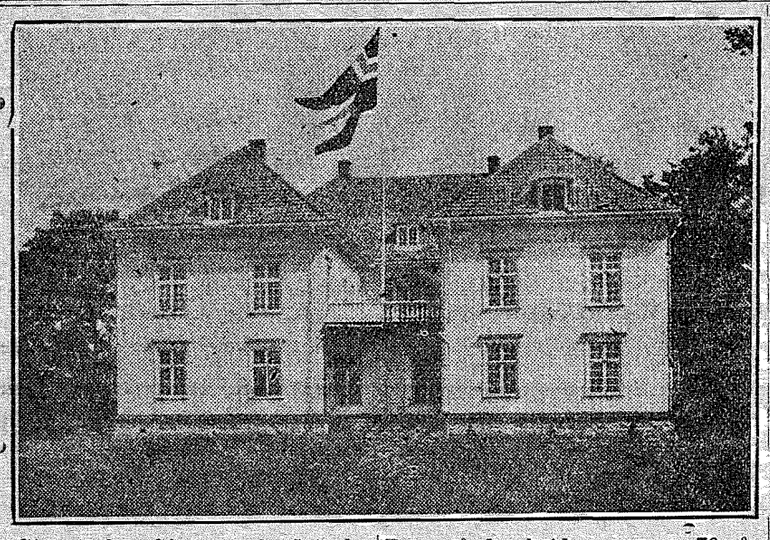


De fleste av oss som likte aa gaa til teatret, naar vi var hjemme i Norge, har ganske sikkert sett "Värmlänningarne" opført en eller flere gange, og den som har sett dette storslagne svenske folkeskuespill, gemmer det aldrig.

Nu har man anledning til å se det på talefilm her i Tacoma nyårsaften kl. 4:30 eftm. og hele nyårsdagen. Filmen forevises i Lincoln Theatre, 16. og syd K st.

"Värmlänningarna" får en enstemmig god kritikk. I Seattle er den således forevist flere gange for fullt hus. Stykket byder bl. a. på flere vakre sange, og specielt åpningsscenen er vakker. Den forestiller "julotton" i en liten landsbykirke, hvor hele forsamlingen synger den kjente vakre "Var hälsad sköna morgonstund." — Dessuten en hel rekke naturbilleder fra Värmeland.

Ved siden av Värmlänningarna forevises også en rekke naturbilleder fra Skåne, som sikkert også vil glede mange å se.



Styret for Sjømannsfondet foretok like før jul aarets utdeling til krigsforliste og deres efterlatte. Der var innkommet 1918 ansøkninger, hvorav 1178 fra folk som tidligere har faatt bidrag av fondet. Efter komiteens innstilling blev 1105 ansøkninger imøtekommet med **bidrag fra 25** til 100 kroner, til et samlet beløp av 56,000 kroner.

* * *

En skogsarbeider skutt av en krypskytter. — Skien 28. nov.: En vaadeskudsulykke er hendt i Bø i Telemark. To skogsarbeidere satt og spiste frokost, da den ene plutselig segnet om og blødde sterkt. Hans kamerat forstod at han maatte vre rammet av et skudd og fikk snarest mulig tilkalt doktor. Det viste sig at den saarede, arbeider Jens Jamgrav, var truffet av en kule i skulderpartiet. Han blev transportert til fylkessykehuset. Man kan i øieblikket ikke si om han vil staa det over. Skuddet blev avfyrt av en gutt som var ute paa krypskytteri.

* * *

Moskusdyrene paa Dovrefjell trives utmerket. — Fra Vålåsjø skrives: Det ser ut som at moskusdyrene trives godt på Dovrefjell. Der er en liten flokk som holder sig her i nærheten av Vålåsjø stasjon. De tilbringer ofte natten på en seter like ved. Det er moro aa se dyrene komme rekende ned til seteren ved 5—6-tiden om kvelden. Om morgenen efter — ved 9—10-tiden — begynner de så å rusle høiere op i fjellet igjen.

* * *

Fikk benet knust av sten. — Skien: — En uhyggelig skogsulykke har funnet sted i Siljan. Godseier Treschows forpakter — Anders Ludvigsen, Verket, var på tømmerhugst, og hadde felt en gran. Herunder løsnet en sten oppe i lien og kom rutsjende ned mot ham. Han forsøkte å komme unda, men stenen innhentet ham og han fikk det ene ben knust til ovenfor kneet. — Han hadde med sig to sønner som er i konfirmasjonsalderen. De ropte om hjelp og efter en stunds forløp kom to skogsarbeidere til og fikk befriet ham. Den ulykkelige, som heel tiden var ved full bevissthet, og utstod store smerter blev bragt til Telemark fylkessykehus hvor man måtte amputere benet.

* * *

70-åringerne blir sagt op. — Sarpsborg 17. des. — Samtlige Borregårdsarbeidere over 70 år har mottat følgende skrivelse fra bedriftsledelsen: "For bl. a. å skaffe plass for unge arbeidsløse folk har vi funnet å måtte gå til det skritt at arbeiderne hos oss må ophøre med sin beskjeftigelse når de har fylt 70 år. Vi tillater oss å varsle Dem om at De må fratræ Deres arbeide her i løpet av januar 1933. Vi vil være forbunden for samtidig å få opgitt fra Dem om De har boende i Deres hjem sønner eller andre pårørende som ikke har beskjeftigelse. Vi vil nemlig fortrinsvis ta hensyn til disse, hvis de forøvrig er skikket til inntagelse i de stillinger som måtte bli ledige mere eller mindre direkte som følge av Deres fratrædelse hos oss." — Det er ca. 45 mann som har fått slik opsigelse.

* * *

To tvillingbrødre omkommet. Trondheim 12. des. — Det viser sig nu at den siste storm på Lenesfjord natt til tirsdag har krevet to menneskeliv. Tidligere var imidlertid fire savnet, men det er nu bragt på det rene, at to av disse, brødrene Bernt og Alfred Kjørum, er kommet hjem. De bor så avsides at det tok nokså lenge før de kunne sette sig i forbindelse med omverdenen på grunn av stormen. To tvillingbrødre, Johan Arnt og Petter Selnes, er derimot ikke kommet tilrette.

* * *

Eidsfossbanen trues av tvangsauksjon. — **Drammen: Fylkesmannen** i Vestfold har innkalt representanter for de interesserte kommuner til møter i Holmestrand og Tønsberg om privatbanene. Eidsfossbanen trues med tvangsauksjon, idet overretssagfører Skavang har gått til iverksetetlse av en høiesterettsdom, hvorefter banen blev dømt til å betale 16,000 kroner i erstatning til en pike som blev påkjørt og skadet av et tog.

* * *

Storsmugler arrestert. — Bergen 12. des.: Bergens politi arresterte igaar fyrbøter Per Gilje ombord på "Ceres." Gilje, som er 25 år gammel, har været leder for en smuglercentral i Bergen.

* * *

Stakkars dyr! — En drift på 50 verdifulle gjeiter, hjemmehørende i Fjæra, sluppet på beite ved Lundal ved Matrefjorden i Sundhordland, savnedes ved samlingen ihøst. — Endelig har man funnet 20 av dem i forkommen tilstand. Efter de siste svære storme som har raset, antar eieren at resten av driften — 30 gjeiter — vil omkomme av sult og kulde.

* * *

Hvalpen blev reddet. — En liten hundehvalp løp redd og pipende langs platformen på Høibråten stasjon, da morgentoget hvert øieblikk var ventendes. Da toget kom, hoppet den plutselig ned på skinnegangen og la sig rett over den ene skinne. En gutt som så hvalpen, løp til og grep den i bakbenene, slengte den op på plattformen, og reddet sig selv efter i siste øieblikk.

* * *

Far og sønn debutterer. Journalist Otto Monsen og hans 79-årige far, fiskeriassistent Ludw. Monsen fra Oplandene, debuterte hver med sin bok til jul. Forfatterne beveger sig på helt forskjellige gebeter. — Sønnen har samlet en del av sine muntreste historier fra oplesningstimen i kringkastingen og har laget en bok på 110 sider av dem. Boken har en egen charme derved at forfatteren ikke bare har skrevet den selv, men han har også satt og trykt den selv. — Fiskeriassistent Ludv. Monsens bok heter "Innlandsfisket. Veiledning til ophjelp av bestanden i våre fiskevann."

* * *

Brand i Namdalen. — Fornylig opstod der brand i Survik mølle og vattfabrikk på Otterøy i Namdalen. Møllen som var en av de største og mest moderne i Namdalen, brente helt ned, likeledes vattfabrikken. Derimot lyktes det å redde et sagbruk som lå like ved. Det var sterkt truet. Både møllen og vattfabrikken var assurert, men lavt, så eieren, Anton Sørvig, lider et følelig tap. Han hadde nylig fått nye, moderne maskiner for ca. 10,000 kroner. Den var i full drift og det var arbeidet så sent som ved 9-tiden om kvelden. Årsaken til branden vet man ennu ikke, og man har heller ikek noen oversikt over skadens størrelse.

* * *

"Toldere og syndere." — En motorracer gikk ut fra Kopervik med endel Kopervikfolk til den engelske traaler "Glen." — Ombord fikk de 24 flasker whisky, 12 flasker likør, 82 flasker limonade, 6 flasker syltetøi, 12 flasker syltede frukter, en stor kasse leketøi og en stor barnevogn. Toldvesenet var imidlertid møt op da motorbåten vendte tilbake til Kopervik og konfiskerte hele partiet.

* * *

Kirkestrid i Spangeerid. Spangereid menighetsråd henstiller i skrivelse til biskop Maroni at kirkesanger Hegland bør få anledning til å innsende avskjedsansøkning, for å få ende på en bedrøvelig kirkestreik igangsatt efter en rettssak, hvori kirkesangeren var hovedpersonen. En stor del av de kirkestreikende hørte til de beste kirkegjengere og var våre beste folk. Tilstrømningen til kirken på menighetens prekesøndager er ikek stor. Det er bare 20—30 op til 40 kirkesøkere. Før var det meget større kirkesøkning i Spangereid.

Voldsomt basketak mellem politi og hjemmebrennere ved Ottestad. Oslo: — Forleden kveld utspiltes et uhyggelig drama i Ottestad, 8 kilometer fra Hamar ved et hus som ligger like ved riksveien. I huset bodde en mann ved navn Linjenær med to sønner og en datter. Familien har lenge været mistenkt for hjemmebrenning. I 1929 blev de således straffet for slik forseelse. Senere har mannen fortsatt med hjemmebrenningen og har antastet hver enkelt av de politimenn som har forsøkt å trenge inn til ham. Han fremkom også med kraftige trusler mot politimennene og lovet at det skulde gå på livet løs hvis nogen kom ham for nær, ja de skulde ikke komme levende fra det. Da familiens medlemmer er beryktet for sin brutalitet og en skrekk for alle omkringboende har det hatt sine vanskeligheter å komme dem tillivs, men forleden innfant lensmannsfullmektigen i Stange sig for å skaffe beviser for at nogen personer som hadde drukket sig fulle og laget bråk, hadde kjøpt brennevinet hos Linjenær. Dette bevis blev skaffet tilveie og to politimenn Einan og Huuse begav sig avsted for å arrestere ham. De blev advart av folk som fortalte at Linjenær og hans sønner var bevebnet, og at de hadde sagt at alle som våget sig dit vilde "bli kalde." De tok da med nok en mann politibetjent Windhoel fra Hamar. Ved 7-tiden om kvelden gikk de inn i kjøkkenet i Linjenærs stue. Han kom ut fra et kammers hvorfra det luktet sterkt av brennevin, og politimennene fremholdt sin arestordre, men han bad dem dra sin vei. Han ventet jordmor, sa han, og selv var han også syk. De forstod at han bare fant på noget for å forhindre dem i å gå inn i kammerset hvor det blev brent brennevin og vilde begynne på en husundersøkelse. Det kom da straks til et voldsomt basketak, og mannen ropte på sønnerne sine: "Hent geværet og skyt!" Linejenær er en meget kraftig kar, sønnerne er også sterke gutter i 20-25 års alderen, og stuen var liten. En kvinne kom også og blandet sig i tumulten, og det blev meget vanskelig å få bukt med dem. Einan trakk en revolver og skjøt et skremmeskudd i gulvet. Mannen skrek da igjen: "Kom med geværet!" og kampen fortsatte ut gjennem døren og nedover en bakkeskråning, hvor fire mann lå i en klump. Det lyktes her å få satt håndjern på Linjenær. — Da smalt det første skudd oppe fra stuen, antagelig en hagladning, men ingen blev rammet. — Einan hadde da mistet sin revolver, og der smalt nok et skudd. Heller ikke dette traff. Så hørte politimennene at en av sønnene ropte til sin søster: — Spring til side så jeg får skutt på han der . . . ! Einan hukte sig da ned, og i det samme suste det tredje skudd ret forbi ham. Politiet trakk sig da tilbake og Linjenær så sitt snitt til å rømme inn i huset med håndjernene på. Da Einan gikk over en bakkekam blev han antagelig synlig i månelyset, og det fjerde skudd blev sendt efter ham. Som ved et under blev han heller ikke denne gang rammet. Det var nu klart at Linjenærfamilien var desperat, og at truslene ikke bare var tomme ord. Man fant det derfor best å tilkalle assistanse, og statspolitiet blev varslet. Senere meldes at 8 mann statspoliti er på vei nordover fra Oslo for å arestere de farlige hjemmebrennere. Statspolitiet var bevebnet med stålhjelmer, karabiner, revolvere og røkbomber.

* * *

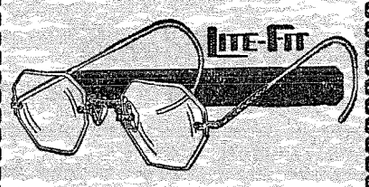
Hud utslet.

"Min søn led av hud utslet i ansiktet," skriver fru W. Boehme fra Schenectady, N. Y. "Lægen sa, at dette kom av dårlig fordøielse, men hans medisin hjalp ikke. Efter å ha brukt Dr. Peters Kuriko gikk utslettet bort. Dette var for to år siden, og intet spor av sykdommen har senere vist sig." Dette uovertrufne urtemiddel har en utmerket virkning på avsondrings organerne, da den hjelper dem med å drive urenheter ut av legemet. For videre oplysning skriv til Dr. Peter Fahrney & Sons Co., 2501 Washington Boulevard, Chicago, Illinois.

Sponsor, Scandniavian Hour K.V.I.

BINYON OPTICAL CO.

DR. H. C. NICKELSEN, V.-Pres. and Mgr.



PASS ØINENE!

De kan trygt henvende Dem til oss naar det gjelder aa faa de rigtige briller. Vi gir Dem raad og veiledning. - Undersøkelsen er gratis.

VI TALER NORSK

920 Broadway. Tel. B'way 1421

GEO. J. WEILER
Skrædder
1220 So. K St. — Main 5638

The Cow Butter Store
Hj. av Pac. ave. og Jefferson St.
Smør, Egg og Ost
Skandinaviske Specialiteter

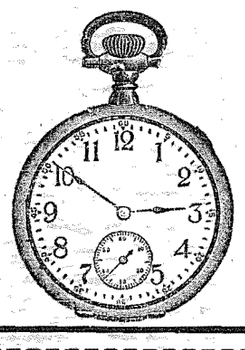
Tuell Funeral Home
Vi er beredt til aa staa til tjeneste saavel natt som dag.
2215 Sixth Ave. Main 580

MUSIKK FRA NORGE OG AMERIKA
Sange med Piano
Barcarole (Kveldsang paa fjorden) av Baard Heradstveit 40c
Hymne til Sangen.....25c
Jeg lengter mot sol og sommer 30c
Norges utvandrede Sønner....25c
Kan du glemme gamle Norge 20c
Alle disse sange sendes tilsammen for $1.00
Send til
RUDOLPH MØLLER
6533 20. Ave. N. W., Seattle, Wn.

OLOF BULL
Lærer i violin
Klasser for alle aldre.
314 Bernice Bldg., Tacoma.

Glem ikke kontingenten!

Bergens Privatbank
— Oprettet 1855 —
BERGEN — OSLO — HAUGESUND
Kapital kr. 25,500.000.oo
Mottar penge til innskud og forrentning med f. t.:
3% p. a. paa almindelig sparevilkaar
3½% p. a. paa 6 maaneders opsigelse.
20. mai, 1932.
Kontrabok tilstilles innskyteren eller opbevares om ønskes i banken uten godtgjørelse. Dollars i check og sedler kjøpes og selges. — Alle bankforretninger utføres.



BIG BEN OG BABY BEN
REPARERT FOR 75c
Andre klokker og ure til pris i forhold hertil.
Alt arbeide garanteres for et aar
V. ANDERSEN
1216 So. K Street

VI EKSAMINERER DERES ØINE
EXPERT-OPTICAL-SERVICE
EYES EXAMINED
GLASSES FITTED
LENSES REPLACED
FRAMES REPAIRED
Kachlein Bros.
GRADUERTE OPTIKERE
906 Broadway Bldg. (35 aar i samme lokale) Tacoma, Wash.

Hvordan kommer det sig,
at faa mange Sygdomme, som tilsyneladende har trodset berømte Lægers Kunst, giver efter for den rolige Indvirkning af et simpelt Husmiddel som
Dr. Peters
Kuriko
Fordi det gaar lige til Ondets Rod, Urenhederne i Systemet. Det er præpareret af rene, helbredende Rødder og Urter og har været i Brug i over hundrede Aar.
Ikke nogen Apoteksmedicin: Leveres direkte fra Laboratoriet af
Dr. Peter Fahrney & Sons Co.
2501 Washington Blvd. Leveres toldfrit i Kanada Chicago, Ill.

PRINTING

WE ARE fully equipped to do every kind of printing—Books, Newspapers, Periodicals,, Pamphlets, Circulars, and Stationery.

All work done as you want it, when you want it, and at lowest possible cost . . . Our overhead is lower, and we split the difference with the customer.

"Efficiency spells Economy"

Puget Sound Publishing Company

1216 South K Street Phone Main 8320

(Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.)

SATISFACTORY SERVICE FOR EVERY PURSE
SINCE 1888
LOCAL & SUBURBAN
C.C. MELLINGER CO.
Funeral Directors
BY. 3269 510 TACOMA AVE.

Chapel will care for 400. — Seven spacious slumber rooms.
Providing every comfort and convenience.
Where Kindness and Sympathy Prevail
Price after consideration.

Ordet Fritt

(Under denne spalte inntas kortere inserater fra vaare læsere — i mange tilfelder artikler, som ikke maa betraktes som redaksjonens synsmaate. Det staar enhver fritt aa benytte spalterummet i en rimelig utstrekning.—RED.)

SMAAPLUKK

AV OLAF BERILD

14. desember, 1932.

Ingen vet bedre enn Sovjetlederne, hvor vanskelig det er aa bygge et socialistsystem. Teorierne lar sig ikke altid praktisere, eller gjennemføres med store vanskeligheter. Selv efter planerne er satt igang, maa de ofte revideres, ja ofte helt forkastes. — De eksperimenter med noe nytt og er omringede av det gamle fientlige system, som legger alle mulige hindringer i veien. Det vanskelige i Sovjet er aa faa alle brancher til aa utvikle sig i passende forhold til hverandre. De har ikke altid været systematisk nok i saa henseende. Man har f. eks. bygd store fabrikker uten aa ha nok transportmidler for materialer. — Man har skapt store industricenrtum uten tilbørlig tilførsel av mat og andre fornødenheter. De har blitt sterkt kritisert derfor ikke bare av deres fiender; men ogsaa av mange tenkende kommunister, som advarer mot aa gaa for fort. Men i det store og hele har det hittil gaatt over forventning.

Der er ogsaa en annen stor vanskelighet de har aa kjempe mot, nemlig den individualistiske aand blandt mange jordbrukere. Disse synes ikke aa forstaa sine sociale plikter — sitt eget beste. De er individualister til taaspissene, og de liker aa rote i jorden med sine primitive redskaper. De forstaar ikke, hvorfor de skal gi endel av avlingen til staten — forstaar ikke, at staten maa skaffe mat til de millioner, som bygger op de store kraftstasjoner og fabrikker som lager farmmaskiner og annet, som høiner deres levestandard. De forstaar ikke, at det tar litt tid til aa faa alt slikt til produksjon, at de maa forsake og ofre litt til det nye er etablerert. De forstaar ikke, at der bygges for fremtiden. Men Sovjet er dog idealisternes land, realisternes land, fremtidens land.

* * *

En avis her opmaner folk, som har økonomiske bekymringer til aa gjøre sig saa freidige som mulig, saa turisterne skal faa et godt inntrykk av Los Angeles.

* * *

En ved navn George Frank Waugh skriver i Hearst-aviserne siste søndag, at man bør skattlegge alle utlendinger her fra 10 til 50 procent av deres fortjeneste. At man har tatt ut borgerpapirer bør ikke reknes saa meget, sier han. Der er ogsaa agitasjon om aa utestenge alle utenlandsfødte fra produksjonen. Dette er ensbetydende med aa drive dem ut av landet. Hearst-aviserne og andre egger hatet imot oss. Man har paa det nermeste stoppet immigrasjonen; men dermed er de tilsynelatende ikke fornøid. Dette er et utslag av blind nasjonalisme. Som om depressjonen skyldes utlendingerne! De synes ikke aa forstaa, at disse ikke bare er produsere; men ogsaa forbrukere — at det ene er i forhold til det andre.

Og hvem er disse amerikanere? Er de ikke efterkommere av utlendinger? Hvad vilde deres forfedre, de første pionerer, som flyktet tvang og nasjonal sneversynthet i den gamle verden, si til slikt? Kunne de høre det, vilde de snu sig i sine grave.

Under et rasjonalt system kunne her være mer enn nok for alle, ja her er rum for mange hundre millioner. Landet kunne bli en stor hage — et paradis; men her bygges mure mot utenlandske varer, utenlandske folk og nye ideer, som er det værste av alt. Og saa slaass man om smuler i en verden av overflod. Er det ikke idiotisk?

* * *

Bernhard Shaw sa fornylig, at alle intelligente folk i Europa var kommunister. Men man behøver ikke aa være saa intelligent som Shaw og Einstein for aa kunne forstaa, at det gamle system nu faller istykker, men det er dog ikke alle, som forstaar, hvad kommunisme egentlig er.

* * *

Nu er det jul, og vi blir opfordret til aa gi til de fattige. — Dette er vel og pent nok, og i julen er det visst ikke mange som sulter. Men hvorledes skal det bli med de stakkars folk efter jul? Jeg tror det er likesaa logisk og rett aa be folk aa gi mindre til jul og mer senere, naar det saarere trenges.

* * *

I mitt svar til I. L. N. den 9. desember er et lite ord utelatt, som gir det en motsatt mening: Der staar: "Han synes aa forstaa, at ikke alle fritenkere er gudsfornektere." Skulde været: "Han synes ikke aa forstaa" osv. Muligens feilen var min i manuskriptet.

Hr. Olaf Berild:—

"Kan de kristne gi mig en logisk forklaring av aapenbaringen — om livet efter døden f. eks., eller kan de beskrive hvorledes deres personlige Gud ser ut, saa vil jeg m e r e e n n g j e r n e l æ r e" *) (sic!)

Efter at De selv har skrevet om en "ukjent skapermakt," og efter at De har lest i Bibelen at "Gud er en aand", ber De de kristne "beskrive hvorledes deres personlige Gud ser ut." De forteller at De er aldeles enig med mig i hvad jeg skrev om "den skapende makt," og allikevel, efter at De har lest det, spør De hvordan denne skapende makt ser ut. Jeg skrev jo at denne Deres "ukjente skapermakt" nettop var de kristnes Gud, og at De allerede paa første blad i Bibelen faar lese om denne skapermakt. (Les artikkelen om igjen!)

Det var engang en mann som hadde kjøpt en motorsykkel, og paa ingeniørens forklaring om maskinens behandling altid svarte: "Ja naturligtvis forstår jag. — Jaha, hr, ingenjøren," osv. Da ingeniøren gikk, ropte mannen: "Hei! Stop! For tusan, hur skall jag få dette rackartyget till att gå då?"

Efter at jeg i min forrige art. har forsøkt aa forklare Dem om de "kristnes personlige Gud," spør logikkeren Berild: Hvordan ser han ut? Hvad e r "aapenbaring," hr. Berild? Naar De har lært aa forklare det, saa finner De det ikke nødvendig aa spørre som De gjør. Winston og Webster sier at det er "the act of m a k i n g k n o w n*) that which before was secret or private." — Med aapenbaring mener vi da at Gud "meddelte" oss sin lov, sin kjærlighet, sin rettferdighet, sig selv kort sagt. Selv om De overser Bibelen, saa skulde De av hans skaperverk og av de love, "naturlove" hvorefter alt regjeres, ha mottat en ypperlig "aapenbaring" av ham og om ham, men for Dem er han fremdeles en "ukjent" skapermakt.

Dersom "livet efter døden" kunde f o r k l a r e s, saa blev der ikke bruk for nogen "tro," ti kun ting man vet og forstaar, kan man forklare, men hvad man vet, kan man simpelthen ikke tro. Jeg tror jeg vil opleve morgendagen, men jeg tror aldeles ikke at jeg levde igaar, det v e t jeg og kan bevise. De tror ikke at De leser "W. V." nu; De vet det, men tror at De kommer til aa lese den neste W. V., men det kan De hverken bevise eller forklare, skjønt De har logiske grunne for aa tro det. (Jeg forutsetter at De er frisk.) De kan saaledes ikke, saa lenge "det evige liv" blot er en troessak, faa nogenslags forklaring eller bevis. Det er ingen annen raad enten aa tro Gud, tro Jesus, eller forkaste.

Nu, dersom De er, la oss si paa en maleriutstilling, saa kan De med ikke saa liten sikkerhet avgjøre om maleren virkelig er kunstner eller ei. De lærer en hel del om hans sjeleliv av de motiver han har valgt og den maate han har behandlet dem paa. Vi har en storartet "maleriutstilling" ute i naturen. Hvad har De lært, og hvad lærer De av "kunstneren"? De lærer bl. a. at han er sanndru, herlig og almektig. Som barn vet De vi bladet i billedboken og gledet oss over billederne. Som voksen burde man vel søke aa finne "the story behind" de billeder vi finner i den store billedbok vi kaller naturen. — En som samler paa saadanne "ubetydelige" (!) ting som skjell, prof. of Geology at Mills college, skriver: "Happy is the man, who sees in the shells of the seashore far more than lumps of limestone, far more even than lists of Latin names, but to whom they also speak of Nature's beauty. We cannot all be great Scolars, we annot all be familiar with foreign languages or the history of distant nations; but to each one of us the shells of the shore may speak of beauty and truth, of hopeful trust and providential care, of duty and loving obedience. And we may go back to our humbdrum work with fresh courage and take up our daily duties with a firmer faith that they are all needed links in the great chain that binds earth to heaven." (Josiah Keep in "West Coast Shells") De finner mange, mange flere videnskapsmenn som studiet av "the story behind" har bragt til erkjennelse av "lenken som binder jorden til himlen."

Ogsaa jeg liker en god latter, en riktig sprudlende latter er som en solstraale en regnveirsdag. — Men De vet at der er flere slags latter. Jeg tror f. eks. at ordsproget: Paa megen latter kjennes taapen, er sprunget ut av en egen slags latter. Tror ikke De det samme? Jeg synes saaledes ikke det er latterlig at mange kristne er lykkelig i troen — tilliden — til den almektige som de bekjenner i første troesartikkel.

Hvad De skriver om "syndfloden" er lite verdig en mann. Studer den ting først, og baser Deres studering paa bedre og solidere ting enn bare paa Deres logikk; ti der kan saa ofte finnes alvorlige "lekasjer" i enhver manns sluttninger. Et spørsmaal: Er De sikker paa at denne oversvømmelsen — floden, overskyllet hele jorden? Har De sett t. eks. Det ptolemeiske verdenskart? — vistnok opkalt efter Ptolemeus, en hvis navn De lærer naar De studerer geometri i vaare skoler idag. Se Webster. — Hvad om syndfloden kun gjalt en saadan "verden"?

Gud en demon. Likesaalitt som Onkel Sam. Tross han — ifølge sine love — er efter alle "gangsters," og gir endog "evighetsstraffe" (electric chair), da det er mest sannsynlig at han for altid (evig) ved den stol fradømmer dem sitt selskap. Men derfor kan ikke et normalt menneske si at Onkel Sam er en demon vel? En for lang tid siden avdød norsk konge sa engang da en av hans kjæreste venner hadde begaatt et mord, med sorg: "Hans egne gjerninger dømmer ham." — Gud dikterer ikke straff i hvert enkelt tilfelle; ti dommen er allerede avsagt for forbrytelsen (lovbruddet.) "I er allerede dømt," staar det etsteds i Bibelen om synderen.

Ikke bør De saa letvint feie av "syndebukken." — Lær først hans liv aa kjenne. Hans vesen og hans taler. Lær aa forstaa ham som De t. eks. forsøker aa forstaa en Garborg ved aa lese hans bøker. Det var en som engang var av Onkel Sam's "prisbelønnede" forbrytere. (Der var pris satt paa hans hode.) Løslatt blev han jaget fra by til by, til han tilslutt kom sig til en camp. Her falt han i en prests "hender." Mannen trodde hans ord som De kaller syndebukk. Trodde de ord: Som østen er fra vesten, saa er din synd langt borte fra mig. Nu er mannen en velsett haandverker i S. og — for aa ta et "praktisk" vidnesbyrd: Hans underskrift i forretningsverdenen — betraktes altid som god garanti.

"Paa frukten kjenner man træet" er intet ulogisk ordtøke.

Si mig hr. O. B., hvorfor citerer De mig saa usannt i W. V. 9. desbr.? De vil altsaa bibringe leserne det inntrykk at jeg kalte d e t tøv at "de fleste fritenkere tror paa en ukjent skapermakt." Hvorfor gjør De det, naar De av min artikel finner at det var n e t t o p d e t som var interessant? I Deres første svar til mig søkte De aa tillegge mig den uhyrlighet aa kalle Dem en tulling. Fy! I "W. V." for 2 des. forsøker De aa tillegge mig motiver som er noksaa skittne. Hvorfor? Er det paa d e n maate De søker aa avfeie Deres "motstander"?

Tror forresten "den uskyldige" fikk sig en god latter naar De og G. med forenede hjerne-anstrengelser, kunde faa initialerne I. L. N. til aa bli Olav Redal. Skulde det være en prøve paa "læren om aa tenke og dra sluttninger," logikk altsaa? — Skulde der komme en artikkel underskrevet O. R. fikk dere det kanskje til aa være Sjur Sjursen?

Under min artikkel idag finner De hvad I. L. N. er initialer for.

Hermed takk hr. redaktør for spalterum og velvilje.

Deres

I(ngv.) **L. N**(orberg)....

*) Uthevet av mig.

* * *

Et svar til Garborg fra hr. I. L. Norberg, og forøvrig en hel del andre bidrag til "Ordet Fritt" maa vente til neste uke.—Red.

Smaattri fraa Garborg

"Heller ikke 2. Tim. 3,16 leverer noget bevis paa Skriftens ufeilbarhet i ting som ikke angaar vaar salighetssak."—P. G. Zwilgmeyer. Andre ting nemner han ikkje.

Undrast paa um det hev noko med "vaar salighetssak," det, at i Mattæussoga fer Josef og Maria med Jesusbarnet til Egypten etter vismennane hadde vitja dei i eit "hus" i Bethlehem, og at dei fer deretter til Nazareth for at ein spaadom skal verta prova, medan det vert fortalt i Lukassoga, at Nazareth var heimin deira fyrr dei for til Bethlehem, og at dit for dei attende etter at jætarane hadde vitja dei i ein s t a l l i Bethlehem og utan nokon tur til Egypten. Skulde det høyra til "vaar salighetssak" at "salighets"-boki er full av misstak av alle slag utanum sælesaki? Og endaatil i denne saki? Kann folk som vil frelsast ha stor tru paa noko som dei les ilag med mistak, um dei hev vit nok til aa skjilja mistaki ut? Korleis greidde folk sælesaki fyrr bibelin vart ferdug laga? Eg ser sjølv missionsfolk i Tibet-traktene kann skriva um kraftuge folk der som ikkje trur paa bibelin. Sælesaki hev mykje paa seg helst fyr prestar og statsfolk, som lever av ho eller fer hjelp av ho.

* * *

Litt til Peter Sannes. — Du fortel mykje um urtidi som er rart. Eg hev kje rom til noko svar aa nemna no. Geologien lærer at her var folk lengje fyre Adam-tidi. Du erklerer deg kommunist, men ikkje bolsjevik. Den bibelsta'n du kom med, som skulde vera ein spaadom um at me lever i dei sisste dagarne, var du kje god til aa verja. Men du trur paa eit jødeherredømme med jernspire." Det skjil kje meg; eg tror paa Sovietisme og fred og framgang. Du vil eg skal lesa bibelin "uten fordom." Det ser meg ut som at det er nettupp det du i k k j e gjer sjølv. Kor veit du at stjerner, sjø, haugar og fjell i den boki er sumtid bilætspraak? Naar det stend at folk skal beda fjell og haugar detta paa seg av redsla for Lamme sitt sinne, daa kann det vel vera bilætspraak, men det er orientalsk yverdrivnad. Det er kje noko aa tru paa. Og so eit sinna lam! At Nahum 2, 4-5 "forutsier automobiler og flyvemaskiner," kann du godt faa tru. Men ikkje er spraakje der yvertydande fyr meg. Ninive spaadom! 600 f. K. ikkje 1930-40.

* * *

Litt til N. B. — Kor finn du at "vise og vetuge" folk "er hovmodig og selvklok i sitt hjerte"? Webster segjer, aa vera vis er aa døma rett (judge correctly) utav røynsla. Var Job stolt og selvklok so var han ikkje vis, etter Webster si utgreiding. Og han trur eg, sa sanningi. Eg og Berild maa "erkjenne og angre," dømer N. B. Naar eg segjer der ikkje er ein "utstrakt befæstning" so er det aa døma noko som stend i bibelin — alt i den boki er aandelegt, vil N. B. segja. Himlin, som er inginting, kann vel vera aandeleg. Men naar eg snakkar um soli, daa snakkar eg um fysiskt, og daa kann eg bruka mit "fysiske" vit, um ikkje alt vit er aandelegt. Naar eg segjer at det ikkje kann vera rett aa segja at soli vart laga for aa skjilja millom ljos og mørkr, som det stend i Mbki, daa maa B. N. gjeva at eg segjer sant. Det er ein dom um eit fysisk fenomen. Og er den domin sann, so er han vis, og eg hev inkje aa "angra."

* * *

Kjøld i Sør California som i Tacoma. Regnet er slut.

S. Garborg.

Glem ikke aa skrive og la oss vite hvad dere synes om vaare radioprogrammer.

Adresser brevene til "Western Viking," 1216 S. K st. Tacoma.

Rimelige og urimelige ting

Timelige saa vel som utimelige

I en av "Western Viking" leste jeg for ikke saa lenge siden litt poesi angaaende tidens første morgengry — "og sig var det du og jeg min ven." — — Ja, jeg vet ikke aldeles sikkert om vi var med eller ei. Men var vi i den gamle Adam — og den gamle Adam lever i oss, saa er det slett ikke umuligt annet enn at det var jeg og du min ven. — Men det er uten tvil saa lenge siden at vi har forglemt alt desangaaende. Og derfor blir det bare staaende som et stort spørsmaalstegn.

Aa filosofere litt nu og da, vilde kanhende gjøre mange av oss en smule godt, da det formodentlig vilde legeg en smule til den tallent som blev oss gitt. — Om jeg ikke husker feil saa var der nogle strofer i samme poesi der lød nermest som saa:

"En blev født til liv,
en til dødens siv,
en som offerlam fikk bløde."

Ja, det er noget bak om alt dette. Og maa uten tvil være ment aa peke paa en tre-enighet. Nu vel. Likesom vi lærer at vi er i Kristus, og at han er i oss, synes mig aa gjøre spørsmaalet likesaa innviklet som da Kristus selv sa: at før Adam var — var han. Mest sannsynlig hadde han været i folket i de fremmede land, hvor Kain drog for aa faa sig en hustru. I min fantasi vil jeg forsøke aa fremsette Kristus, ikke som han var før han blev født, men efter han blev født til en verdens frelser, eller med andre ord en folkefrelser. Som en der skulde lede folket ut av treldom og hedenskap. Overtro og hedenskap gjør at man blir fanatisk, saa vel paa det religiøse som paa det moralske omraade. Grunnen hvorfor jeg skiller mellem religiøsitet og moral er den at jeg hos de saakalte religiøse ikke har funnet tro paa annet enn en usynlig makt — som almakt og alvidende, en bønhørende naadig og mild, og saa videre, inntil de kommer til skapermaktens plan: Og de sier at ikke engang en spurv faller til jorden, uten han vil det.

Om saa er, hvad hjelper det da aa be — for den spurv eller mann, eller hvad det saa er — om det er forut bestemt.

Dette er en del av grunnen hvorfor religionen som den predikes og praktiseres er umoralsk, efter mitt syn. Det maa noget annet til enn bøn, nemlig gjerning. Kristus sa: Vaake og bede, at I ikek skal falde i søvn. Men som det ser ut efter disse 1900 aar, folket vaaker ikke, men i søvne beder de sine bønner. Ja, det var vel ogsaa det disciplene gjorde i Getsemane-haven.

I denne søte juletid er vel verden vitne til mere elendighet enn der har været paa lange tider. — Millioner, ja mange mange millioner er stedt i nød. Mat, husly og klær blir for disse av det ringeste slag. Naar folk og nasjoner blir satt i slike vanskeligheter, da blir ogsaa folkeaanden forklemt og der blir ikke saa sterk høitidsstemning i luften. — Men formodentlig maa dette til for at (Guds) naturens plan kan faa utvikle sig slik at alt folket i hele verden kan føle "veerne" førenn Internationalsbarn fødes — eller kommer igjen, for aa oprette sitt rike iblandt oss, hvor vi kan faa leve i realiteter mere enn i fødselsdagsminne. Haaper at den tid er nær ved haanden, at enhver menneskesønn og datter kan faa noget aa lene sine hoder til.

Ta oss i øie og lytt til oss smaa,
kanskje kan du da fornemme
at et vrak vi seiler paa.
Er du skapt aa være høvding,
eller staa som styresmann;
gi oss av din aands utvikling
før rvi skylles død mot land.
før vi skylles død mot land.
for oss mange stakkels smaa.
Bind oss sammen, siden led oss
til en høiere attraa.

Med ønske om glede i julen og om gode fremtids aar, vil jeg vedbli i min tro til og paa folket.

Kaare Bye.

Send "Western Viking" til en slektning i Norge. Bladet koster til Norge kun $2.00 pr. aar.

YELLOW CABS
Also
AMBULANCE, INVALID COACH
Baggage Checked from Home
to Destination
SPECIAL RATES ANYWHERE
Phone
Main 1122

LOVELAND DAIRY
(Norske innehavere)
Melk og fløte — egg og smør,
leveres hver morgen ved din dør
Telefon Main 7530
DANIEL B. HANSEN

"Western Viking"
til
Norge

Nu naar innvandringen til Amerika saa aa si er stanset, gjelder det for det utvandrede Norge — mere enn ellers — aa holde forbindelsen med Gammellandet vedlike.

Den beste bro mellem det utvandrede Norge og Gammellandet er brevene. — Men drnest kommr bladene, som bærer bud over havet i alle aarets 52 uker. "Western Viking" er en slik budbærer. Send den hjem til slekt og venner. Bladet koster kun $2.00 pr. aar til en hvilkensomhelst adresse i Norge.

(Fyll ut nedenstaaende kupong)

"WESTERN VIKING," 1125 Tacoma Ave., Tacoma, Wash.

Behag aa sende "Western Viking" for et aar til nedenstaaende adresse. Kontingenten $2.00 vedlegggs..

Navn: .....

Adresse: .....

.....

Innsendt av:

.....

.....

Puget Sound Publishing Company

1216 South K Street **Phone Main 8320**

THE WESTERN VIKING

"Vestkysten" "Tacoma Tidende"

Published by
THE PUGET SOUND PUBLISHING COMPANY
(Incorporated)

1216 South K Street Phone Main 8320

A. BJERKESETH, Editor
J. J. BAGGER, Advertising Manager

Subscription:
One Year (United States).....$1.00
One year to Canada or Norway..... 2.00

Entered as second-class matter, May 10, 1930, at the Postoffice at Tacoma, Washington, under Act of Congress of March 3rd, 1879.

ET NYTT ÅR

Menneskene har inndelt sitt liv i perioder, mest naturligvis for ordens skyld, men også, tror vi, for å kunne ha noe å glede sig til, noe å knytte nye forhåpninger til. — Det er nemlig såre menneskelig dette, aldri å være nøid med det en har.

Således også nu når vi står på terskelen til 1933. — Ennskjønt den sunde fornuft forteller oss at 1. januar 1933 og 31. desember 1932 ikke vil arte sig særlig ulik hinannen, håper vi dog at den første dag i det nye år vil bli innledningen til noe bedre.

Skyerne henger rigtig nok mørke og tunge over oss, men allikevel har vi lov til (og grunn til) å knytte et serlig håp til 1933 — både på det politiske og økonomiske område. På det politiske område fordi folket i valg nettop tydelig har gitt uttrykk for ønsket om "en ny dag", og er blitt lovet det. Nu vet vi naturligvis at valgløfter ikke er så meget å ta hensyn til, men som tiderne er her i landet nu, tror vi dog at en forandring til det bedre forestår; faktum er, at det vanskelig kan bli værre.

Det vi knytter vårt nyårs håp til sterkere enn noe annet e, at det brede lag av folket endelig synes å våkne. Så lenge er de blitt ledet (og vild-ledet) av politikkere og finansielle jøglere, at de nu har fått øinene åpnet.

De siste trengselsår — specielt det siste — har tent gnister i folkesjelen, som nårsomhelst kan bryte ut i lys lue, og det tror vi både de almindelige politikkere og finanspolitikkerne forstår, og vet å innrette sig derefter.

Rigtignokk foregår der nettop i disse dage et tragi-komisk skuespill i landets hovedstad, hvor både kongressmenn og senatorer holder på å fly i hårene på hinannen over noen øll-prosenter; men når de blir ferdig med disse prosenterne kan de vanskelig undgå å ta fatt på de ting som er av virkelig betydning for land og folk.

I alle fall sier vi gamleåret farvel og møter det nye med de beste ønsker for land og rike. Vi lever i et land, som bokstavelig flyter i "melk og honning" og 1933 håper vi vil bringe de forandringer, som vil gjøre det mulig for oss alle å nyte godt av de herligheter, som alskaperen så rikelig har lagt til rette for oss.

"DJÆVELSKAP"

Vår kjente landsmann i Poulsbo, hr. John Storseth har nettop i disse dage sendt ut en bok, som bærer ovenstående nokså betegnende navn. Nu vil vi ha sagt med det samme, at ingen bør la sig "skremme" av titelen. Der er nemlig ikke noe "djævelskap" i boken i den forstand ordet i almindelighet betegner. Men en merkelig bok er det; sannt å si en av de merkeligste bøker vi har lest, og så interessant, at vi tviler på noen legger den fra sig førenn de har lest de ca. 200 sider. Boken er flott utstyrt med træskjeringer av kunstneren Ole Sunde fra Kent, Wash. Noen av disse træskjeringer er rene mesterverker og hver for sig verdt mere enn bokens pris i kontanter.

Vi vil ikke innlate oss på noen bokanmeldelse denne gang; der er ennu så mange ting i Storseth's "Djævelskap", som vi ønsker å lese igjen, førenn vi gir oss av med en grundig oversikt.

Kun vil vi ha sagt rett nu, at ingen vil angre på at de skaffer sig denne bok, og ikke bare leser den, men studerer den. Vi venter å selge flere tusen eksemplarer av "Djævelskap", og vi er sikker på, at boken vil bli mottat med en mere "blandet" begeistring enn kanhende noen annen norsk bok i de senere år. Storseth er nemlig en særdeles fryktløs forfatter, som ikke er bange for å sette lyskasteren p, "djævelskapet" vi nu for tiden er omgitt av så å si på alle kanter. Forfatteren går kraftig i rette med humbukmakerne på det religiøse område; han blottstiller den ortodokse stupiditet; han avslører spiritisternes "kommercialisering" av mediums og hever røsten advarende mot den overhåndtagende hypnotisme blandt de hypermoderne. Innimellem disse alvorlige anklager, glimter der vakre solstråler frem i form av små dikte og kapitler i prosa, som det er en fornøielse å lese.

Boken er så gripende og interessant, at vi næsten glemmer, at vi ikke skulde skrive noen anmeldelse denne gang.

"Djævelskap" kan erholdes ved henvendelse til Puget Sound Publishing Co., 1216 So. K St., Tacoma, Wash. Prisen er $1.50.

"När var och en sin syssla sköter . . ."

"Svenska Journalen" i Seattle, som både i tide og utide forsøker å innbilde sine læsere, at deres "tidning" er den eneste som er værdt trykksverte på hele Pacific-kysten, tillot sig for noen måneder siden å plagiere vår "Skandinaviske Time"; — d. v. s. de kopierte oss forsåvidt som de begynte med hvad de kalder "The Nordic Hour." (I virkeligheten er det et svensk program de sender ut, men man kan jo ikke fortenke "Journalen" i aa benytte betegnelsen "Nordiske" — noet begrep om beskjedenhet fin's ikke der i gården.) Kollegaen over i Seattle kunne naturligvis heller ikke finne noen annen aften å sende ut sine programmer enn samme kveld vi hadde, og valgte så omtrent også samme klokkeslett.

Vi var naturligvis bare glad for å se "våra bröder" komme efter oss også på kringkastingens område, og har sett med megen sympati på deres strev med å kopiere vår "Skandinaviske Time." Vi ventet dog snart å se "Journalen" utbasunere sig selv "som den enda" også på dette område. Og vi tok ikke feil. Forleden kom det: "Alle andre såkalte "skandinaviske timer" over radio her ute på kysten var bare noe "skrap" i sammenligning med "The Nordic Hour" og så videre."

Vi kan desverre ikke uttale oss om den "nordiske" over i Seattle, fordi vi ikke har anledning til å nyte deres programmer, men efter "Journalen"s uttalelse å dømme synes det som om dens redaktør forsømmer sin egen "nordiske" til fordel for vår "skandinaviske."

Forøvrig burde "Journalen" gjøre som vi: overlate til publikum selv å avsi dommen over våre respektive programmer. Vi har liggende i vårt kontor ca. 1000 (et tusen) breve fra lengst nord i Canada og syd i California, som taler sitt eget tydelige språk. Vi har den kommercielle støtte — en gruppe sponsors som teller "Journalen"s mere enn 4 til 1, og dertil den tilfredsstillelse at vi gjør det beste vi kan — uten å forsøke å nedsette hverken "Svenska Journalen" eller andre som gjør fortvilede anstrengelser i å plagiere.

"Mind your own business," gode kollega, det lønner sig best i lengden.

De daarlige tider i Norge?

"I Norge skal det også være dårlige tider, så sies det ialfall, men hvor de er, er det vanskeligere å opdage enn å høre det fortelles. Restauranterne er overfyllte av glade mennesker. Og alle en treffer er optatt med et eller annet som der tjenes penger på. Nybygg ser man hvor man snur sig."—Rolf Randall i Oslo-brev til "Nord. Tid."

EN UKES NOTERINGER

(Forts. fra side 1)

dommens symptomer. Saa gaar vi og undres over, at ikke forbedringen setter inn, men bare flere nye sykdommer, overalt paa samfundslegemet.

* * *

TORSDAG. En forretnings-administrasjon er ikke aa forveksle med en forretningsmessig administrasjon. — Hadde vaar regjering været forretningsmessig, vilde der ha blitt hjelp for den arbeidsløse arbeider like selvfølgelig som der blev hjelp for den forretningsløse forretning. Som det var, blev det billioner dollars for uduelige forretningsmenn, men ikke en dollar udueligheitens ofre, arbeiderne; — hverken direkte eller indirekte.

Jeg tror ikke engang at man kan trøste sig med den gamle trøst at "Salige er de sagtmodige, de som hungrer og tørster," efter samfundslig rettferdighet, ialfall. Hvor nød blandt overflod er en regel, der blir saktmodighet en daarlig dyd.

* * *

FREDAGEN skal vi først innvie til en diskusjon om minoritetens rett. En vismann sa engang, at han aldrig var saa sikker paa han hadde rett, som naar han hadde majoriteten imot sig. Det var yderliggaaende sagt; men der er faa mennesker som realiserer fullt den viktige rolle mindretalls-meningen spiller i samfundets eksperimentale maktbalanse.

Minoriteten har en ret til IKKE aa ha rett, som majoriteten ikke kan forlange aa ha. Her i landet, hvor intoleransen mot alt det mindre og faatallige og svake er saa svær, og hvor en verdig idé aldrig faar lyd eller øre uten den tilfeldigvis har makten paa sin side, kan dette om mindre-manns- og mindretalls-retten være godt aa huske paa. Det er fra minoriteten, og oftest fra den undertrykte og tilsidesatte i samfundet, de, hvis mindre graadighet og egenkjærhet tillater dem et mer liberalt syn paa livet, at de nye og mer menneskevenlige idéer kommer. Alt godt vi besitter, alt meneskekjærligt i tro og i legasjon, har sitt ophav i faatallets forsøks-vilje. Alle de store verdens-sannheter bodde lenge i de enkelte hjerner, og kostet martyrskap og forfølgelse, før verden antok dem. Nogle aar siden kastet vi menn i fengsel for meninger som idag er konservative. — Idag kaster vi menn i fengsel for meninger som om en kort tid vil bli fornuftig dagligdagse. Dette foregaaende er sivilisasjonens lidelseshistorie i faa ord, — uten aa nevne visse eksempler paa det: det kan enhver gjøre, uten min hjelp.

* * *

Idag traff jeg min arbeidsløse venn igjen. Jeg kunde se, at han gikk og grublet paa noe svært, og det skvatt i mig, da jeg forstod, at det virkelig var politikk han grublet paa.

"Vet du hvad," sa han. "Vi behøver en forandring i administrasjonen." Jeg var fullt ut enig med ham; men hvordan skulde han stemme? Jo, han skulde stemme for demokraterne, han, som aldrig hadde sett en stemmeseddel før. Det kunne ikke bli værre enn det er nu, mente han, og jeg nikket i samtykke med hodet; men hvorfor ikke stemme med kommunisterne eller socialisterne da? Nei, det er "u-amerikansk"! "This country is too full of opportunity for that kind of thinking." Jeg spurte ham: "Hvor gammel er du, og hvad tid begynte du aa arbeide for dig selv?" "Otte og førti," sa han stolt, slo sig nesten paa brystet. "Og jeg har gjort min "egen vei" i verden siden jeg var femten." "Men siden dette landet er saa fullt av 'opportunities,' hvordan har det sig at 33 av dine beste aar er gaatt, uten at du har funnet den," vilde jeg vite; men han svarte ikke noe større paa det.

De som tror sikrest paa "opportunity" er de som er minst skikket til aa gripe den, eller endog øine den, naar den er nær. Det blir altid med dem i livet et veddemaal med omstendigheterne om "luck," det vil si, om ufortjent held.

Der har været mange "opportunitiies" her i landet for de, som har været begavet med kold kalkuleringsevne og hensynsløs, drivende viljekraft, med "rugged individualism!" Men pioneertiden er forbigangen. Panikken idag er bare storkapitalismens siste herjing av frukten av den almindelige individualisme. Lite almindelig, og altid minkende, velstand, med voksende nød, paa en side av samfundsbilledet; paa den andre side, svære formuer paa ferer og ferre hender, det er samtidens og fremtidens saga — til videnskapelig kommunisme og socialisme gjør oss alle til felleseiere av alle livets goder. ("Technocracy" er et nyt navn for en bevegelse delvis i denne rettning; jeg skulde ha lyst til aa skrive om den litt senere.)

* * *

LØRDAG. "Det praktiske menneske er ham, som vedblivende gjentar fedrenes feilgrep." Saadan talte Disraeli, da han la merke til hvor lite fremskritt og fremsyn der var i de, som altid roste sig selv av aa være "praktiske!" — Ja, den bemerkningen passer saa godt paa vaare dages bakstrevere.

Oswald Thompson.

Drastic Reductions

TO SELL EVERY WINTER GARMENT NOW REMAINING IN STOCK, WE HAVE MARKED THEM AT PRICES BELOW EVEN THE COST OF THE MATERIALS IN THE GARMENTS

DRESSES
$1.69 $2.95 $4.95 $7.90

FUR TRIMMED COATS
$7.90 $13.95

G. & B. Economy Shop
1151 Broadway

1314 Pacific Ave. THE ALASKA Tel. Main 3044
— Stedet hvor alle fiskere og skogsarbeidere møtes —
"The Alaska" er det eneste skandinaviske "Pool & Card Room" i Tacoma. — Spiller De ikek kort eller billiard, er De velkommen til vaart store læseværelse.

Godt Nytt Aar
ønskes alle mine norske venner
Bertil E. Johnson
Prosecuting Attorney

J. M. ARNTSON
Norsk Advokat
PRAKSIS FOR ALLE RETTER
Tel.: Main 5402
606 Washington Bldg.

Henry Arnold Peterson
Skandinavisk Advokat
Main 718
1016-17-18-19 Wash. Bldg.
Res. tel. Proctor 2861-R

Anthony M. Arntson
Attorney-At-Law
911 Fidelity Building
Telephone Broadway 1418

HINZ FLORIST
BLOMSTER for BEGRAVELSER
So. K og 7de St. — Main 2655
(Etableret 1892)

SEAMON'S FLOWER SHOP
Hjørnet av 11. og Commerce
(Rust Building)

VASA HOTEL
TACOMAS SKANDINAVISKE HOTEL
1330½ Pacific Ave.

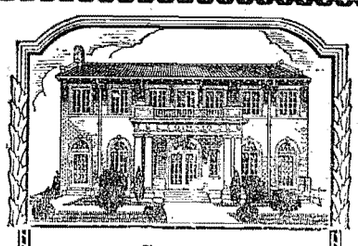
Washington Market
J. A. JOHNSON, Mgr.
Highest quality of Meats. — Frye's Delicious Brand Hams and Bacon.
SHIP US YOUR VEAL
312 11 St.—Crystal Palace Market.

DR. S. P. JOHNSON
Tannlæge
2006-7-8 Pioneer Bldg.
1. Ave. — James St., Seattle, Wn.
206-7-8 Pioneer Bldg.

STRATFORD HOTEL
65 lyse moderne værelser
$3.00 pr. uke og op.
JOHN WINTERHOUSE, Prop.
Main 2230 1316 Market

St. Louis
1306 COMMERCE ST.
Tacoma, Wash.

ABONNER PAA
"WESTERN VIKING"


Sponsor,
Scandinavian Hour
K.V.I.

ET VELSIGNET
NYYTT ÅR
ønskes
skandinaviske venner

C.O.LYNN CO.
MORTUARY
Distinctive Funeral Service
Phone:Main 7745
717 TACOMA AVE.

Tacoma og Washington

Ildebrands assurance paa hus, møbler, og alle slags av auto assurance.—Bratrud Mtg & Realty Co., 954 Commerce St.—(adv.)

* * *

Hr. og fru Geo. S. Johnson, 316 So. K st., har for tiden besøk av fru Anne Egen fra Grove City, Minn. Fru Egen er en søster av hr. Johnson og kommer til aa tilbringe vinteren her ute på kysten. Hun besøker også en sønn i Aberdeen.

* * *

Bryllupsdag! — Iaften feirer hr. og fru Geo. Johnson, likesaa hr. og fru Carl H. Jacobson, bryllupsdag. Vi gratulerer!

* * *

Losje Embla, D. av N., møtte torsdag aften 22. dec., med fullt hus, og de som var tilstede blev sandelig ikke skuffet.

Alle forretninger var ferdig kl. 9 for Embla losje begynner precis kl. 8. Det første som møtte oss i salen da vi kom, var et pent lite juletræ, som stod paa et bord midt på gulvet. Træet var pyntet av fruerne Marie Berglund og Lizzie Nelsen. Så var der sang av Døtre av Norges strengemusik samt losjens sangkor, oplesning av søster Håland og Helga Mathisen og så hadde vi den glede å ha tilbake en av våre søstre som har været i Los Angeles en tid, nemlig Aslaug Nelsen. Hun fortalte oss litt om Californias solskin. — Efter dette gikk vi alle rundt juletræet og sang julesange, til der ikke var flere igjen i boken, som den norske amerikalinje gir ut, og som vi takker dem så meget for.

Så når vi satte oss, blev vi til alles overraskese traktert med julegodt, en gave fra losjens embedskvinner. Søster Marie Gundersen som var ceremonimester den aften takket alle som gav tilbeste på programmet og især presidenten, fru Berglund og fru Nelsen, som hadde fått istand en så hyggelig aften.

Så flyttet vi juletræet inn til Sønnernes hall for at også de kunne gå rundt juletræet.

Døtre av Norges neste møte blir avholdt den 5. januar 1933 med innsettelse av våre nye embedsmenn. Storlosjens president, fru Frodesen fra Seattle er innbudt til å foreta innsettelsen. — Møte blir holdt nede i auditorium.

Hermed vil jeg sende en hjertelig hilsen og ønske om et godt nytt år til alle bladets læsere og Døtre av Norge losjer på Vestkysten, samt til "Western Viking" med en takk for det gamle år.

J. W., korr.

* * *

Normanna Male Chorus avholder sitt årsmøte søndag 8. januar i Normanna Hall. Efter møtet blir der en festlig tilstelning, til hvilken alle sangerdamerne er innbudt.

* * *

Normanna Hall Association's generalforsamling avholdes mandag aften 9. januar i Normanna Hall.

* * *

30 års bryllupsdag. — Juledag holdtes fest hos hr. og fru C. Gulliksen, 4041 Bell st. i anledning deres 30-årige bryllupsdag. I 1902 blev Carl Gulliksen og Martha Thorstensen ekteviet i Berger, Vestfold. — Brudgommen var 19 år og bruden 18 år. De bodde i Berger, Jebsens fabrikkby; men så kom Amerikafeberen til det unge ektepars hjem og i 1906 reiste de til Amerika og bosatte sig her i Tacoma. Ekteparet har fire døtre. Hele familien samledes på 4041 Bell st. og gratulerte hr. og fru Gulliksen med hedersdagen, og tilbragte en hyggelig dag og kveld. — Må de lenge leve!

LOGE EMBLA NO. 2
DØTRE AV NORGE
Mrs. Marie Berglund, President
624 E. Division Lane—Garl. 3532-J
Mrs. Geo. Johnson, Sekr.
4422 No. 28. St. — Proc. 3789
Sykekom: Mrs. Christine Pedersen
2131 Alaska St. — Main 6201

Bader & Ward har netop åpnet et "card og pool-room" i 1314 Pacific ave., og innbyr alle skandinavere å komme innom. Der er fritt leseværelse.

* * *

Bethlehem Norsk Luth. menighet, Ea. Harrison og G st. avholdt sitt årlige menighetsmøte mandag 19. des. Følgende blev valgt som embedsmenn for 1933:

Formann, P. O. Steiro
Viseform., L. T. Johnson,
Sekretær, L. From
Kasserer, N. Steiro
Deacon, Ole Andersen

Trustees, John Tobiassen og Ole Roen. Missjonskasserer, Ole Anderson; Revisorer L. T. Johnson og Ole Roen. Organist frk. Margaret Roen.

* * *

Den skand. fotballklub "Viking" spillet 2. juledag mot det kraftige "Slavic American" laget. — Kampen blev ikke saa god som ventet på grunn av den glatte og våte bane. "Vikingerne" skuffet denne gang, og specielt skortet det på samspillet. Sluttresultatet blev 4—0 i "Slavic American"s favør.

* * *

Cirkel No. 3, D. av N., møter hos fru P. Pedersen, 2131 So. Alaska st. onsdag 4. januar. Der serveres lunch kl. 1.

* * *

Et dikt av Carl Winther. — Vi er blitt overlatt et lite dikt, eller en sang, skrevet av avdøde Carl Winther for mange år siden. Sangen blev vistnok skrevet i anledning en avholdsfest, og sunget som en aapningssang ved den anledning. Den går på melodien: "My eyes has seen the glory" eller "Battle Hymns of the Republic" — og lyder slik:

Gud, det er en sag,
som vi er samlet om idag.
Gud, vi vet at sagen,
den er efter ditt behag.
Gud, vi beder om,
at din velsignelse må kom',
at folk fra drik snur om!
Kor:
Hvilken nød og sorg og jammer
har drikken voldt vaart land!

Nu til kamp vi drage,
imot denne "sorgens gjest."
Ordet er vårt sverd så skarpt,
med sannhet er det hves't.
Hjelmen er den tro
hvor vi i sannheten står fast
om jordens grunnvold brast!
Kor:

Broder vil du hverve dig
i denne ærens strid?
Søster vil du bringe frem
din kvindelige flid?
Ungdoms fremtids flok,
til dig vi sætter al vår lid!
Kom, kjemp, nu er det tid.
Kor:
Hvilken nød og sorg og jammer
har drikken voldt vaart land!

—Rev. C. Winther.

VAARE KIRKER

Zion Lutherske Kirke,
Syd 59. og Thompson avenue.
Arndt E. Myhre, pastor.

Søndag, nytt års dag: 9:45 søndagsskole og bibelklasse. Kl. 11 gudstjeneste. Emne: "The Name Jesus." Sang av koret. Ingen aftengudstjeneste. — Kl. 7:30 mandag aften avholdes det årlige menighetsmøte. Alle medlemmer bedes møte. Torsdag aften kl. 7:30 bønnemøte og bibelstudium.

Våkenatts gudstjeneste under mannsforeningens ledelse avholdes lørdag aften kl. 9. Der blir først gitt et passende program og bevertning, og tilslut gudstjeneste ved midnattstider.

* * *

Vaar Frelsers Luth. Kirke.
S. 17. og J St.
A. W. Ramstad, midl. pastor

Konfirmanterne møter lørdag form. kl. 10:30. Kl. 10 søndagsskole og gudstjeneste kl. 11 fm.

Kvinneforeningen møter i kirkens parlors torsdag 5. januar kl. 2. Fru Eivind Andersen og fru E. M. Colbo beverter.

* * *

Den Første Norsk Luth. Kirke,
1211 Syd I St.
O. J. Edwards, pastor.

Våkenatt lørdag aften fra kl. 9 til 12. Program ved ungdomsforeningen samt gudstjeneste fra kl. 11:15 til 12. Norsk gudstjeneste nyttårsdag kl. 11. Prediken: Veldig Gud, evighets Fader. Koret synger. De to boards møter mandag aften kl. 7:30. — Bønnemøte torsdag aften kl. 7:30 i kirken. — Ungdomsforeningen møter fredag aften den 6te januar hos Olsensøstrene, 4218 No. 15. st. Konfirmanterne lørdag den 7de.

* * *

Første Luth. Kirke, So. Tacoma,
Syd Warner og 62. st.
Ditman Larsen, pastor.

Nyttårsdag gudstjeneste kl. 11. Tema: "The New Year and Our Aims." Søndagsskole kl. 9:45. — Bibeltime tirsdag aften kl. 7:30. Kvinneforeningens cirkel no. 1 møter hos fru Frida Schalk, 5623 So. Oak st. og cirkel no. 3 hos fru H. Buhl, 5627 Clement st. onsdag neste uke kl. 1, da lunch serveres.

* * *

Immanuel Lutherske Kirke,
No. 14de og Stevens St.
Ditman Larsen, prest.

Nyttårsdag gudstjeneste kl. 7.30 aften. Tema: "The Year of God's Grace." — Søndagsskole kl. 9:45. Norsk gudstjeneste torsdag aften kl. 7:30. Luther liga møter fredag neste uke kl. 7:30 aften.

* * *

Bethlehem Lutherske Kirke,
Hjørnet Harrison og Ea. G st.
H. O. Scobey, pastor.

Ingen søndagsskole søndag. Engelsk gudstjeneste kl. 11 form. Norsk om aftenen kl. 7:45. Kvinneforeningen møter på torsdag 5. januar i kirkens lokale. Fru O. A. Anderson og fru Wilkins serverer. Alle velkommen.

* * *

Den Norsk Lutherske Frikirke,
15de og Syd K st.
P. Steen, midlertidig prest

Gudstjeneste på engelsk søndag aften kl. 7:30. Der vil ikke bli nogen formiddagsgudstjeneste søndag da man har nyttårs våkenatt og prediken fra kl. 11:30 til 12. Heller ikke nogen søndagsskole. Søndag (nyårs dagen) holder menigheten sitt årsmøte kl. 2 eftm. — Onsdag aften kl. 7:30 holder Martha Maria foreningen sitt årsmøte. Fru Klock og fru A. Utgård vil beverte. Torsdag aften kl. 8 møter Ruth foreningen hos frk. E. Oswood, 1746 So. L st. — Lørdag kl. 2 konfirmanterne.

* * *

Den Skandinaviske Frelsesarme,
1114 So. 12th st.

Nyårsaften holdes årets siste hjelpetropsfest kl. 8 aften. Et godt program vil bli gitt, hvorefter bevertning. — Derefter holdes våkenatt fra kl. 10:30.

Et godt nytt år tilønskes bladets redaktion og hele læsekretsen.—H. P.

* * *

Parkland Lutherske Kirke
M. F. Mommsen, pastor.

Engelsk gudstjeneste nytt årsdag kl. 10:30. Alle velkommen.

DEN NORSKE KAFE
1408 So. K st.
Aapen iaften (nyårsaften) til efter midnatt. — Åpen hele nyårsdagen

FRA ABERDEEN, WASH.

Først en hjertelig takk for barneprogrammet der kom til oss fredag aften og var meget kjærkomment og inspirerende for oss alle, og burde være en spore til hver norsk forening og kirke om aa arbeide for sprogets bevarelse.

Her har været ganske stor aktivitet blandt nordmenn i den siste måned. Søndag den 4de des. fikk vi besøk av pastor C. Aug. Peterson som den aften prediket i den Norske Methodistkirke. Mandag aften talte han under auspices av losje "Sverre," Sønner av Norge på A.O.U.W. hall. Han blev her mottat med sangerhurra av "Grieg Singing Society", som var møtt op for anledningen. Efter et lite program av sang og musikk fikk vi et kraftig foredrag om hvad vi som nordmenn burde samle oss om. Foredraget blev mottat med begeistring av det talrike publikum.

Onsdag aften talte han igjen i Hoquiam til en ennu større forsamling. Hr. Simons, distriktslosjens kasserer, introduserte pastor Peterson og igjen fikk vi et herlig foredrag. — Følelsen var sikkerlig den, at dette var, når alt kommer til alt den bærende kraft innen vår organisasjon, — nemlig å bevare alt som er godt og edelt i den norske folkekarakter. Efter foredraget samledes vi rundt veldekte borde og hadde en gjennemkoselig stund sammen.

Søndag eftm. den 11te holdt losjerne Sverre og Ganger Rolf en felles Bjørnson-fest i Vasa store hall i Hoquiam. Festen åpnedes med "Ja vi elsker," og allerede ved sangens første linje følte vi at nu var dagen kommet. Peder Brandstad ønsket velkommen og ledet programmet, som han på en enestående måte sammenflettet slik, at det hele blev både høitidelig og samtidig preget av den livlige sprudlende ånd som altid besjeler Bjørnson både i sang og digtning. Hele programmet var et ekte Bjørnson-program, og aldrig har vel Grieg-sangerne sunget "Brede Seil" med mere liv og begeistring enn netop da. Minnetalen blev holdt av pastor C. Martinsen, der like fra sin barndom hadde hørt Bjørnson ved mange anledninger og derfor kunne skildre ham, mest som folketaleren og menneskevennen.

Søndag den 18de hadde Sangforeningen Grieg konsert i Congregational kirken i Aberdeen. — Konserten var meget vellykket, men paa grunn av en slem storm og muligens ogsaa paa grunn av den nære forestående julehøitid var ikke tilsluttningen så stor som sangerne med rimelighet kunne forlange; dog var de tilstedeværende velfornøiet med tilstelningen og vi håper at sangerne også var det.

Nu er vi midt oppe i en hel rekke fester av alle slags, og julestemning er tross alt centeret i våre tanker.

Hermed ønskes redaktør og bladets læsere et godt nytt år med takk for det gamle. Korr.

SEATTLE, WASH.

Et meget vakkert dobbeltbryllup feiredes juleaften i goodtemplarhallen i Seattle. Hr. og fru F. T. Highland holdt sølvbryllup mens deres datter Helen blev viet til hr. Bert Hagg. Pastor H. A. Stub forrettet vielsen. De nygifte er meget populere og avholdt av alle, iser innen den norske og svenske koloni både for sitt vinnende vesen og for deres musikalske og literære underholdninger. De to store sale i Goodtemplarhallen var smakfullt dekorert med pyntede juletrær og blinkende julestjerner i alle hjørner. — Over 200 gjester var tilstede. Ved banketten veksledes med taler, sang og musik, ledet av North Star's fortjenstfulle og evig unge kjøgemester hr. Emil Landquist. Hr. Hagg er ansatt hos apoteker firmaet Bartell & Co. De nygifte skal bo på Broadway Apartments, 1203 James Street, og vil være hjemme efter nyttår.

Hr. Redaktør:

Jeg må sende rundt en julehilsen til alle mine venner både i Tacoma og alle som kjenner han Ola. — Jeg må først og fremst takke redaktøren med familie, og takke ham for det svundne år og alt godt læsestoff i "W. V." Tak, tak, og siden til alle her på Mt. View en venlig hilsen og ønske om en gledelig helg og et godt nytt år fra

Ola Nestegård.
Rt. 1, Box 120, Puyallup.

(Ovenstående kom oss desverre for sent i hende til å bli med i julenumret. Men takk skal du ha Ola for gode ønsker, og vel møtt i det nye år!—Red.)

Et dikt — "Minnekrans for Broder Solibakke" av T. S. Buringrud, må desverer utstå til neste uke tillikemed meget annet godt lesestoff.

Send "Western Viking" til Norge, kun $2.00 pr. aar.

BESTE BRILLEGLASS
fra $1.00 til $5.00
Hvorfor betale mere?
De maa bli fornøiet, hvis ikke bytter vi glassene
E. S. GUDMUNDSON
728 St. Helens Ave., Tacoma, Wash

Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.
NICKELSENS GROCERY
1210 So. K St. — Free Delivery — Parcel Post — Main 3854
Godt Nytt aar
ØNSKES ALLE VAARE NORSKE KUNDER OG VENNER!

Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.
HANS JOHNSON'S **FEDERATED STORES**
A Chain of Independent Stores United in Buying and Advertising
1114-16 So. K Street
UNDERWEAR SPECIALS
Men's Part Wool Union Suits, Broken sizes, value to $1.95....98c
To clear out before inventory
Men's Heavy Arctic 50% Wool Union Suit, Reg. $3.75 $2.98
Men's Heavy Arctic All Wool Union Siut, Reg. $4.98.....$3.98
Visit Our Bargain Balcony — Sale Prices all the time

TEATER-NYTT

Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.

BLUE MOUSE

Now Playing—

Fabulous Epic of our own west!
Edw. G. Robinson
"SILVER DOLLAR"

Starts January 1st:
"TROUBLE IN PARADISE"

—25c ANY DAY ANY TIME—

FOX RIALTO

Now playing:

Constance Bennett in **"Rockabye"** and Buck Jones in **"the Sundown Rider."**

BROADWAY

"THE HALF-NAKED TRUTH" with Lupe Velez and Lee Tracy

Johnson's K St. Meat Market
Home Made
Lamb Roll .....40c lb.
(Rulle Pølser)
"Sylta" .....40c lb.
Potato Sausage .....15c lb.
1212 So. K St. — Main 9879

Björkman & Son
Grocers
1016 So. K St. Br. 2114
Nyligen inkommet:
LUNDINS ENBÄRSSYRUP
LINGON
BENFRI ANSJOVIS
SVENSKA GAFFELBITAR
SVENSKA BRUNA BÖNOR
LUTFISK — FLATBRÖD
RÖDA SAGOGRYN
BERGMAN'S KNÄCKEBRÖD
The Red & White Stores

"Silver Dollar" with Ed. G. Robinson and Bebe Daniels at Blue Mouse

Lupe Velez and Lee Tracy in "The Half-Naked Truth" at Broadway Theater, Sunday and Monday

Tune in on "Scandinavian Hour" via KVI, Friday, 9.30 p. m.

The following list contains he name and address of the sponsors, who together with the Puge Sound Posten and The Western Viking, have made The Scandinavian Hour over KVI possible.

DR. NORRIS' Tacmoa Dental Parlors, 1146½ Pacific Ave., Main 4282

CHAS. F. ERICKSON & SON, 714-16 Pacific Ave. Distributor U. S. Tires and Accessories.

MARTIN CARLSON, Insurance and Steamship Agency, 1216 So. K Street, Tacoma, Washington.

DRS. QUEVLI, SR. and JR., Medical Arts Building, Tacoma, Wash.

NORTHERN FISH COMPANY, 15th and Dock Street, Tacoma, Wash.

LIEN & SELVIG DRUG STORE, 11. and Tacoma Ave., Tacoma, Wn.

P. C. PAULSON & SON, 1306 Broadway, Wholesale Groceries to Consumer. Specializing Ava Java Blend Coffee.

OPDAL POULTRY FARM & HATCHERY, Waterman, Washington.

BLUE MOUSE THEATER, 1133 Broadway, Tacoma, Wash.

C. C. MELLINGER CO., Funeral Directors, 510 Tacoma Ave., Tacoma

NICKELSEN'S GROCERY & SCAND. DELICATESS. — 1210 So. K Street, Tacoma, Wash.

BINYON OPTICAL COMPANY. 920 Broadway, Tacoma. Wash.

SAMUELSON SHOE CO., 1110 So. K Street, Tacoma, Wash.

G. ANDERSEN FUEL & TRANSFER CO., Fuel Dealers, 1549 Dock Street. Telephone Main 0873.

HANS JOHNSON'S FEDERATED STORE, Ladies' & Men's Furnishings, 1114-16 So. K St., Tacoma, Wash.

BUCKLEY-KING COMPANY, Funeral Directors, Tacoma Ave. and So. 1st St., Tacoma, Wash.

C. O. LYNN, Funeral Director, 717 Tacoma Ave., Tacoma, Wash.

ANNE MARIE

Av ELIZABETH AAMODT-HOBBERSTAD

2) Forts.

Om søndagene gikk Anne Marie ut med tanten. Det var en fast regel, at de spiste middag hver søndag hos hennes avdøde manns søster og hennes mann, kontorchef Frydenlund. — Dette syntes Anne Marie passet saa utmerket godt. Disse mennesker var lyspunktet i hennes ellers saa gledesløse tilværelse. De hadde begge slike venlige smil og øine. naar de saa paa henne, saa hun blev baade rød og varm i ansiktet. — Hun kalte dem tante Bertha og onkel Tor. Middagene bestod for det meste av deilig oksestek, som var noe av det beste Anne Marie visste, stuede erter og tyttebærsyltetøi; for dessert var det for det meste multekrem. Onkelen la til henne store porsjoner; "du maa spise barnet mitt," sa han, "saa blir du stor og sterk." Tante Engel ga dem begge et søtsurt smil; hun likte ikke at de gjorde saa meget vesen av Anne Marie.

Efter middagen skulde alle hvile, mens Anne Marie fikk se og lese i alle de bøker, som bokskapet var fullt av. Der var store illustrerte prakteksemplarer av Holbergs komedier, de syntes hun hadde slike morsomme billeder. — Der var reisebeskrivelser fra hele verden. I tankerne saa hun sig selv reise til alle disse steder; snart red hun paa kamel gjennem Saharas ørken, snart paa en elefant gjennem Indias urskoge; til andre tider var hun en rik dame, som reiste med de store dampskibe paa alle verdens hav, en livlig fantasi, stadig paa flukt. — Det var denne fantasi, som hjalp henne fra aa bukke sjelelig under gjennem hennes barndoms graa hverdagslighet.

Hun var meget gla i bøker; — ofte kunne hun staa lange stunder ad gangen og betrakte dem, stryke likesom kjertegnende over de med skinn sirlig innbundne bøker, lese titelen og forfatterens navn, som hun meget nøie husket. Hun hadde en glimrende hukommelse. Hun leste altid bøker, som var langt forut for hennes alder. Presis klokken ti gikk hun og tanten hjem. Hvis det var koldt og surt, saa vilde tante Engel, at hun skulde gaa bak henne, for at det ikke skulde blaase paa henne; og saa trippet da Anne Marie bak tante Engels omfangsrike person.

Om sommeren naar solen skinnet, brukte tanten sort silkeparasol. Paa loftet hadde hun funnet en gammel parasol, som Anne Marie skulde bruke, den hadde et uhyre langt skaft, som var tvistet sammen helt kunstferdig. Hun syntes nok den var pen i og for sig, silken var sort og skinnende med stripet silkefor, men det var ingen barneparasol. — Hun likte ikke at smaapikerne fra skolen skulde se henne, naar hun kom balanserende med denne parasol. Men tanten vilde hun skulde bruke den og tantens ord taalte ingen innvendinger. Det hendte da noksaa ofte om sommeren ogsaa, at Anne Marie trippet bak tanten, parasolen opslaatt og trykket tett ned til hodet, saa folk ikke skulde faa se hennes ansikt.

Eftersom aarene gikk vennedes hun jo litt efter litt til tante Engels vesen, men hun var og blev en ensom liten sjel.

Hver eneste lørdag om sommeren gikk tante Engel paa torvet og kjøpte blomster, og hver lørdag eftermiddag eller kveld gikk Anne Marie paa kirkegaarden med dem, for aa pynte tante Engels graver, som hun altid sa. — Det var tante Engels mann, som laa begraven der. Der var sort jernstakit rundt gravstedet og pene trær i hvert hjørne; jorden var strøet med skjellsand og en liten hvitmalt benk stod der ogsaa. Paa den benken satt Anne Marie ofte, naar hun var ferdig med aa arrangsjere blomsterne og hadde vannet graven og blomsterbeddene. Det var altid saa mange folk paa lørdagskvellene, som kom for aa pynte sine avdødes graver, og naar de var ferdige satte de sig gjerne ned paa benkene, som de hadde paa sine gravsteder og slo av en liten passiar med venner og bekjente, som de traff der.

Anne Marie glemte ikke sin mors grav, hun luket og sprøitet, og tante Bertha gav henne blomster fra sin have til aa sette paa graven. Det hendte nok ofte at graaten tok overhaand, naar hun stod der, liten og ensom ved morens grav.

"Du er saa liten og tynd," sa frk. Jonassen til henne en dag, "du kommer nok ikke til aa leve lenge, du faar nok tering, likesom din mor." Fra den dag kunne Anne Marie ikke utstaa frk. Jonassen.

Det hendte ofte om kveldene, at hun maatte spille kort sammen med frk. Jonassen og tanten. De spilte noe som de kalte "rakker." Av og til var der en gevinst for den som vant; den bestod for det meste av peppernøtter. Anne Marie var ofte heldig og kunde vinne ganske mange, men ellers saa syntes hun ikke nettop at det var videre moro aa sitte slik og spille kort paa kvellene. — Hun kom ofte med den undskyldning tilslut, at hun ikke var ferdig med aa lese lekserne. Av og til fikk tante Engel et anfall av religiøsitet, da kom hun frem med Marthin Luthers huspostille, og Anne Marie maatte saa sitte og lese side efter side for henne, jo mere hun leste des mere sukket tanten og foldet henderne. Anne Marie følte sig bent frem genert over aa maatte lese om Gud for henne, og i hennes hjerne hvirvlet det rundt, hun tenkte bare paa hvad der stod i kirkehistorien, om Jesuiterne var det visst, "at hensikten helliger midlet."

Da Anne Marie nermet sig 12 aar kom budskapet om farens død. Han var omkommet ved drukning. Budskapet kom en søndag, da hun og tante Engel var til middag hos Frydenlunds. — Tante Bertha tok Anne Marie med sig inn i et annet værelse og fortalte henne paa sin milde og medfølende maate om farens død. Anne Marie kastet sig inn til henne og graat til hun var ganske ophovnet i ansiktet. Tante Bertha la armen rundt henne og talte venlig og trøstende ord, som falt som balsam i Anne Maries sinn. Tante Bertha sa, at hvis tante Engel skulde dø før Anne Marie blev voksen, saa skulde hun faa komme og bo hos dem. I lange tider efterpaa gikk Anne Marie og næsten ønsket at tante Engel skulde dø, det var sikkert syndig, tenkte hun, men gid saa deilig det vilde været, om hun hadde faatt bo hos Frydenlunds.

Aarene gikk og tiden kom da hun skulde konfirmeres; hun var den minste av alle konfirmanter. Tante Engel kjørte til kirken med henne, men da hun saa de andre konfirmanter med sine foreldre ved siden, da var det ikke fritt for, at hun kjempet med graaten. Værst var det næsten da en flokk av dem, piker og gutter knælte rundt alteret og en av gutterne blev saa bevæget at han satte i aa storgraate, saa han hikstet, og det hørtes i hele kirken. — Han tørket taarene ustanselig med et stort, hvit lommetørklæ. Anne Marie bet sig i læpen og forsøkte aa se paa alterduken og lysene, ikke for alt i verden vilde hun, at alle disse mennesker skulde se henne graate. Om eftermiddagen kom en hel del visitter, svert høitidelige mange av dem, de tok henne i haanden og gratulerte. Anne Marie neiet og takket. — Nu er du jo voksen dame, sa de.

Anne Marie gruet for altergangen efter konfirmasjonen, for tante Engel vilde ikke gaa med henne, og saa maatte hun da gaa alene. Det virket meget pinlig paa henne, naar alle de andre konfirmanter hadde sine foreldre med eller iálfall en av dem.

Aaret efter tok hun middelskoleeksamen med beste karakter. Saa kom hun tre aar ved gymnasiet. Hun var stille og opmerksom, meget samvittighetsfull og var meget avholdt av lærerpersonalet. Blandt eleverne kom hun vel overens, men nogen egentlig intime venninder hadde hun ikke. Den første dag hun bar duskeluen, da følte hun sig nok en smule stolt, og det var ikke fritt for at selv tante Engel var en smule stolt, og syntes det var godt hun var kommet saa langt. Siden var det et tre maaneders ophold ved Stord Seminar for aa ta tillegsprøven.

(Forts.)

Bø i Vesteraalen har i de siste aar ustanselig været hjemsøkt av ildebrande med en sammenlagt skadeprocent paa 356 i de siste 5 år. — Av den grunn har Norges brandkasse nektet aa motta nye løsøreforsikringer.

Western Viking til Norge koster kun $2.00 pr. aar.

Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.

OPDAL POULTRY FARM AND HATCHERY

Etableret 1906 Waterman, Wash.

JOHN OPDAL

Proprietor.

Specialiserer i White Leghorn kyllinger av L. C. Beall rasen med rekord paa hanse-siden av fra 290 til 314 egg pr. aar. Priskurant paa forlangende

Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.

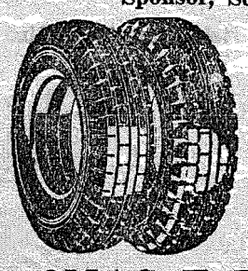
SIGRID RIISE

316 So. K Street Telephone Main 5542

PIANOUNDERVISNING

PIANIST, SCANDINAVIAN HOUR, K-V-I

Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.



DISTRIBUTOR U. S. TIRES

De forbedrede U. S. Tires er mere holdbare og lavere i pris enn De nogensinde har været. Lavet av temperert gummi og "tax-free" saa lenge vaart lager rekker. Priser saa lave som $3.26 for size 4-40-21.

CHAS. F. ERICKSON & SON

714-16 Pacific Ave. Tacoma, Wash.

Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.

Til Norge

$153.50 pluss U. S. Skatt — III. Klasse

For bestilling av kahyttsplass, hjelp med utferdigelse av nødvendige papirer, m. m., henvend Dem til

MARTIN CARLSON

1216 So. K St. — Telefon Main 8320. — Tacoma, Wash.

Livs-, automobil- og brann-forsikring i paalitelige selskaper.

Pengeforsendelser besørges til beste kurs.

(Sponsor, Scandinavian Hour, K-V-I)

DR. O. F. NORRIS

den omsorgsfulle tandläkaren säger att Ni är berättigad till förstklassigt arbete.

20 års praktik i samma lokal i Tacoma med ständigt växande patientkrets är bevis på att vår betjäning är tillfredsställande.

TILL JULEN

$15.00

En $20 Nature Expression Plate Kom för FRI undersökning i dag!

DR. NORRIS

TACOMA DENTAL PARLORS

(Over New Bay City Market)

1146½ Pacific Ave.

Near 13th and Pacific Ave.

Dam-biträde. Main 4282

Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.

P. C. Paulson & Son

1306 Broadway

We invite our Scandinavian friends to try the finest Coffee that it has ever been our good fortune to obtain. We call it "AVA-JAVA." You get it here in bulk, ground to suit your coffee pot. Rich in aroma, and smooth as velvet.

Specially priced for Saturday & Monday, a lb.....29c

Look over our line of groceries, every item at wholesale price to you. Remember the place 1306 Broadway.

Sponsor "Scandinavian Hour" KVI

PRIMA KVALITET AV VED OG KULL

"Veneer Blocks," "Log Ends," Bark, "Mill Wood," "Forest Wood," "Slabs," Sagspon og "Hogged Fuel"

SPECIALITET: TYKKE "PLANER ENDS"

G ANDERSEN FUEL & TRANSFER CO.

Phone Main 0873 1549 Dock Street

Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.

HUSK DETTE

De har TO fordele naar De kjøper fisk hos oss — De faar fisken FERSKERE OG BILLIGERE

Importerte varer fra Norge og Sverige selger vi nu for meget billige priser. — Benytt anledningen!

NORTHERN FISH PRODUCTS CO.

15. og Dock St. Tacoma, Wash.

Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.

PHARMACY SKANDINAVISK APOTEK

LIEN & SELVIG

Recepter er vaar specialitet

IMPORTERS AV NORSK LEVERTRAN

Agenter for

Salubrin, Hasselrots, Jernvin og Fluss Plaster

1026 Tacoma Ave. So. Telefon Main 7314

Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.

BUCKLEY-KING COMPANY

FUNERAL DIRECTORS

102 So. Tacoma Ave. Broadway 2166

Sponsor, Scandinavian Hour, K.V.I.

SIGRID RIISE

316 So. K Street Telephone Main 5542

PIANOUNDERVISNING

PIANIST, SCANDINAVIAN HOUR, K-V-I

Glem ikke vaare "sponsors" — de bidrar vesentlig til at det er mulig aa holde "the Scandinavian Hour" gaaende. Naar det er noget De behøver, kjøp hos Dem som averterer hos oss. Og glem ikke aa nevne at De setter pris paa deres "sponsorship."

Ordet Fritt - - Fra Leserne

SKRIFTENS OPRINNELSE

"Skrevet for "Western Viking"

Av

P. G. ZWILGMEYER

Rettelse: — I artikkelen om "Skriftens Oprinnelse" forrige uke staar der mot slutten av første spalte: Keri (det beste). Skal være: Keri (det leste). Forskjellen er mellem Ketib, hvad der staar skrevet og Keri, hvad der skal leses.—Red.

(Forts. fra forrige nr.)

III.

Skriften bestaar som bekjent av to dele kallet det Gamle og det Nye Testament [diatheke: Kontrakt, overenskomst (convenant)]. Det G. T. (f. Kr.) har 39 og det N. T. (e. Kr.) 27 bøker, d. v. s 66 bøker i det hele, skrevne av omkring 400 forfattere og ialfall delvis gjennem et tidsrum av fle re tusen aar. Men enhetstanken er der overalt.

Historisk sett er det G. T. vesentlig vokset ut av den jødiske religion, d. v. s. ut av det jødiske folks religiøse bevisthet(altsaa ikke bare ut av den israelitiske folkeaand), og likeledes er det N. T. vokset ut av den kristne religion (altsaa ikke bare ut av den i menigheten raadende fellesaand). Bak det G. T. staar den israelitiske menighet (paktesfolket) og bak det N. T. den kristne kirke (ekklesia). Over det hele staar Guds aand: "De hellige Guds menn talte drevne av den Helligaand"!

Den tidligste notis om Skriftens oprinnelse er vistnok i 1. Mos. 4, 26: "Ogsaa [Adams søn] Set (det er "erstatning") blev der født en søn og han kaldte hans navn Enos. Da begyndte man at paakalde Herrens navn." D. v. s. den personlige religiøsitet antok samfundsmessig form: (1) Den offentlige gudstjeneste etableres! Denne oprinnelige gudsdyrkelse bestod utvilsomt vesentligt av tilbedelses-handlinger (offertjeneste) og var altsaa hvad vi nu kaller en kultus-religion. Det er jo ganske naturlig paa barnestandpunktet at de utvortes handlinger (det rituelle) faar den mest fremtredende plass.

Her under vokset saa den erkjennelse frem, at Gud er herren. Allerede i disse offerhandlinger ligger bevisstheten om menneskets brøde. Og hos lederne vokset, under Guds aands paavirkning, den bevissthet sig frem at menneskets forhold til det høieste vesen ikke beror paa hvad det (mennesket) kan gjøre for Gud, men omvent. Der dannet sig muntlige tradisjoner, fra far til sønn, inntil den tid kom da de religiøse erfaringer kunne nedskrives.

Her kommer vi da til det annet trin i Skriftens oprinnelse: (2) Dannelsen av en religiøs litteratur. Som leseren allerede nu vil se er Guds aapenbaring stadig fremadskridende. Vi staar, likesom hos det enkelte individ, foran en utvikling (evolusjon). Denne tidligste religiøse litteratur, ofte i form av poesi (enkelte har endogsaa ment, at den første skapelseshistorie, hvormed Bibelen begynner, oprinnelig var skrevet i form av et dikt), danner grunnlaget for de senere mosaiske berettninger vi finner nedtegnet i de første bøker i Bibelen.

La oss ikke glemme at Bibelen i det store og hele tatt og da serlig det G. T. er skreven for tusener av aar siden og er ikke alene en gammel, men fremfor alt — en **orientalsk** bok, eller rettere en samling av orientalske bøker. Det er derfor ikke bare uretefer-dig, men uvidenskapelig, aa bedømme det utelukkende efter vaare omgivelser og med det tyvende aarhundres maalestokk. Hvilketsomhelst oldtidsskrift kan rettelig kun bedømmes i lyset av dets samtid. Det vet, eller burde ihvertfall enhver vite, som har det minste kjennskap til historisk forskning.

Endel av det stoffmateriale som innholdes i Genesis (Første Mosebok) er meget eldre enn det jødiske folk, der nedstammer fra Abram (d. e. ophøiet far eller "edel høvding"), senere (1. Mos. 17,5) kallet Abraham (d. v. s. en mengdes far) sammensatt av Ab, far og Raham, et arabisk ord, som altsaa bruktes i hebraisk paa den tid. Dennes sønnesønn Jabob (i. e. den listige), senere (1. Mos. 32,28) kallet Israel (i. e. en som kjemper med Gud), er som bekjent hebreernes egentlige stamfar: "Han kungjorde Jakob sitt ord, Israel sine bud og sine love"! (Ps. 147,19).

Altsaa et heltfolk maatte bli til for aa frembringe og fostre den Guds Messias, som selv sa: "Før Abraham var, JEG ER" (Joh. 8, 58), men som ogsaa kom i "tidens fylde" født av en kvinne, født under loven, for aa gjenoprette det brutte forhold mellem mennesket og dets skaper. For annen gang stilles altsaa mennesket paa prøve. Og denne gang bestaar det prøven: Gud rettferdiggjør menneskesønnen! Og saaledes er da han blitt v a a r rettferdighet.

IV.

Bakenfor Første Mosebok ligger skapelsesberetningerne, historien om syndefallet, syndflodsberettningen, oldtids-historien (Gen. 10), Abrahams, Isaks, Jakobs og Josefs historie. Da har Moses (under Guds aands paavirkning) samlet disse skrevne og uskrevne kilder og fortsatt med berettningen om hans samtid. (Den saakalte "høiere bibelkritiks" paastand om at Mosebøkerne, i den form vi har dem, er skrevne senere, vedkommer oss ikke her i denne forbindelse.) Det tredje trin i Bibelens oprinnelse er derfor i hvert fall (3) et u t v a l g av denne tidligere religiøse litteratur, som vi allerede har omtalt, med senere tilføielser.

(a) Skapelsesberettningerne:

Ved sin majestetiske prolog adskiller den hellige Skrift sig fra alle andre bøker: "I begyndelsen skapte Gud himlene og jorden." Allerede denne første settning utmerker sig ved de samme egenskaper der karakteriserer alle dens bøker forøvrigt: Kraft, klarhet, naturlighet, likefremhet, renhet og ynde, men fremfor alt: o b j e k t i v r o ! — Dersom en questionaire blev utsendt til alle nutidens litteraturkritikere med forespørsel om hvilken settning i verdenslitteraturen de ansaa for aa være den mest ophøiede antar jeg de fleste stemmer vilde komme til aa falle paa den første settning i Bibelen.

De to berettninger stemmer i det vesentlige ganske godt overens innbyrdes, men ikke i alle detaljer. Det visste naturligvis nedskriveren av Første Mosebok, da han sikkert kunne telle til seks: Den første berettning (1. Mos. 1,1—2,3) angir nemlig et tidsrum av seks "dage," den annen berettning (1. Mos. 2,4-24) kun én "dag" idet den i ordrett oversettelse begynner slik (1 Mos. 2,4): "Dette (er) historien (oprinnelsen) av himlene og jorden i deres skapelse paa den d a g (jom) Herren Gud (JahvéElohim) gjorde jord og himle"!

Den norske oversettelse har "den t i d (efter Luthers overs.: "zu der Zeit") da Gud Herren (for vellydens skyld) gjorde jord og himmel." Den engelske oversettelse, derimot, følger grunnteksten: "in the d a y that the Lord God made the earth and the heavens." Ingen av de to berettninger kan tas bokstavelig. Og begge har rett. Den ene betrakter de forskjellige utviklingsstadier under billedet av en "arbeidsuke," den annen ser paa skapelsesperioden i sin helhet som én "arbeidsdag."

Skjønt disse to berettninger kan ha hat samme oprinnelse skriver de sig muligens fra forskjellige kilder, og da begge inneholder saa forunderlig dype sannheter har nedskriveren av den bibelske historie ikke villet opgi noen av dem, men har tatt dem begge med. Og det er vi takknemlige for. Om skapelsesrekken i det annet kapitel sier Rev. R. Payne Smith i bishop Ellicotts "Bible Commentary" I. p. 21):

"Much curious speculation has arisen from the mistaken idea that the order here is chronological, and that the animals were created subsequently to man, and that it was only upon their failing one and all to supply Adam's need of a companion that woman was called into being. The real point of the narrative is the insight it gives us into Adam's intellectual condition, his study of the animal creation, and the nature of the employment in which he spent his time. Then finally at the end of vers 20, after numerous animals had passed before him, comes the assertion with cumulative force, that woman alone is a meet companion for man."

Hvis den første skapelsesberettning er skreven fra en jordiagttagers standpunkt saa er det jo rimelig at solen og maanen ikke kunne tenkes aa bli synlige for en saadan førenn den saakaldte "fjerde dag" da Venus som bekjent er saa innhyllet i skyer og vanndampe, at vi ikke kan se dens overflate.

Hvem der fra først av har fortalt disse to skapelseshistorier har vi ikke det minste kjennskap til. Nedskriveren tror at ihvertfall den første (muligens begge) skrive sig fra en ur-aapenbaring til de første mennesker [for omkring ni eller ti tusen aar siden (?)]. — Den har saa først muntlig og senere skriftlig forplantet sig (gjennem Abraham) nedover i den "hellige" slektslinje inntil den tid den blev nedskreven av Moses. Naar man sammenligner denne første berettning med de mange eldre (enn Moses) babyloniske skapelsesberettninger viser den en saa avgjort overlegenhet i behandlingsmaaten av dette vanskelige tema at det er ulike lettere (rimeligere) aa anta disse som degenerede former av en oprinnelig aapenbaring (guddommelig innskytelse) enn aa anta at den i Bibelens første kapitel nedskrevne berettning er en forbedret utgave av de babyloniske skapelseshistorier. (Forts.)

Editor "Western Viking":

P. G. Zwilgmeyer has graciously presented to the readers of the "Western Viking" in an admirable skilled manner a treatise on religion and the bible from a theological viewpoint and I am sure we all appreciate being thus favored.

All of us, of course, will not concede to Mr. Zwilgmeyers views but we may learn much from the presentation of so vital a subject by a man who know his theology, and what we need and what we really want is more light.

I used to think King Salomon was the very end of wisdom and my constant prayers in those days was to be as wise. How well I succeeded in getting my prayers answered might be apparent, but I am not discouraged because I have since discovered that Salomon had 300 wifes and 700 concubines, besides he slew his own brother. Read Kings 1st chapter, verses 12-25 and if you read the songs of Salomon you will have a mental picture that does not in any way resemble a church. Try it! Still, I do not blame Salomon. He was "a chip of the old block." Heredity and envoirment made him just what he was. Any one of us, under the circumstances might have done worse. All we can do now is to hitch our wagon to some other star and be on our way.

Mable Collins says: "Seek out the way. Seek the way by retreating within. Seek the way by advancing boldly without."

"Shall We Understand the Bible?" by the Rev. T. Rhondda Williams: The theology of the Jahwist is very childish and elementary, though is is not all on the same level. He think of God very much as in human form, holding intercourse with men almost as one of themselves. His document begins with Genesis 11, 4 and it's first portion continues, without break, to the end of chapter iv. This portion contains the story of Eden. Here Jahweh molds dust into human form and breathes into it; plants a garden, and puts the man in it. Jahweh comes to the man in his sleep, and take part of his body to make a women, and so skillfully, apparently, that the man never wakes under the operation. Jahweh walks in the garden like a man in the cool of the day. He even makes coats for Adam and Eve. Further on the Jahwist has a flood story, in which Jahweh repents that he had made man, and decides to drown him, saving only one family. When all is over, and Noah sacrifices on his new altar, Jahweh smells a sweet savor, just like a hungry man smells welcome food. When men builds the tower of Babel, Jahweh comes down to see it—he can not see it from where he is. In Genesis XVIII the Jahwist tells a story of three men coming to Abrahams tent. Abraham gives them water to wash their feet, and bread to eat, and Sarah makes cakes for them, and "they did eat". altogether, they seemed to have a nice time. As the story goes on, he leaves you to infer that one of them was Jahweh himself. It is J. who describes the story of Jacob wrestling with some mysterious person, who by inference is Jahweh. He tells a very strange story in Exodus IV, 24 that when Moses was returning into Egypt, at Jahweh's own request, Jahwew met him at a lodging-place, and sought to kill him. In Exodus XIV, 15 it is said Jahweh took the wheels of the chariot of the Egyptians. If we wanted to believe that such statements were true at all, we should resort to the device of saying they were figurative. But J. meant them literally. The Jahwist would have no difficulty in thinking of God in this way. The story of the destruction of Sodom and Gomorah belongs to the same document, in which, you remember, Jahweh says: "I will go down now, and see whether they have done altogether according to the cry of it which is come unto me: and if not, I will know" Gen. XVIII, 21. That God was omniscient and omnipresent had never occured to the Jahwist. Jahweh, like a man, had to go and see if he wanted to know. There is, however, some compensation in the fact that he can move about without difficulty—he can come down and go up. One might say, perhaps, that in J.; thought Jahweh cannot be everywhere, he can go to almost any place. All this is just like a child's thought. The child, at Christmas, can believe, though Santa Claus cannot be everywhere, he can move about with wonderful facility, and, though he is a man, he is rather mysterious. The Jahwist's thought of God represent the childhood stage of the national life."

"The object of any subject, says a German Philosopher, is nothing else than the subjects own nature taken objectively. Such are man's thoughts and disposition, such is his God; so much worth as a man has, so much and more has his God. Consciousness of God is self-counsciousness, and knowledge of God is self-knowledge. By his God thou knoweth the man, and by the man his God: the two are identical. Whatever is God to a man, that is his heart and soul; and conversely, God is the manifested inward nature, the expressed self of a man. Religion is the solemn unveiling of a man's hidden treasures, the revelation of his intimate thought's, the open confession of his love-secrets. — Man, first of all, sees his nature as out of himself, before he finds it in himself. His own nature is, in the first instance contemplated by him as that of another being. Religion is the childlike condition of humanity; but the child sees his nature out of himself. In childhood a man is an object to himself, under the form of another man. Hence the historical progress of religion consists in this; that what by an earlier religion was regarded as objective, is now regarded as subjective; that is what was formerly contemplated and worshipped as God, is now recognised as something human. What was at first religion, becomes at a later period idolatry. Man is seen to have adored his own nature. (Essence of Christianity. Feuerbach, vol. i, p. 33.)

Rev. T. Rhondda Williams describes the mental state of the early Jews in regard to their God.

The German philosopher Feuerbach tells us that "whatever is God to a man, that is his heart and soul, and conversely." It therefore follows that if we believe the same as the Jews we will act in the same manner. As a christian people we have failed utterly, the same as we have failed economically, and for the same reason, namely, for not adhering to nature laws (God's laws) of which we are a part. What we need is a new conception of duty and our relation to him and such conseption need not be fantastic or even methaphysical in the lest. Conditions on which we may inherit the kingdom of heaven, even now, is written on the cosmic scroll in no unmistakable terms by the same hand that fashioned the jewels of the Pleiades and the resplendent mystery of the Milky way: "In whom we live, move and have our being." **A. F. Lillyroot.**

PETERSON BROS. GRAIN & FUEL CO.

Speciel pris paa kull: "Depression Lump" $7.50 per tonn.

To tonn for $14.00.

OGSAA "N. P. LUMP & UTAH LUMP"

— Vi har fullt lager av høi og foder —

Mill So. 30. & Wilkeson **Tel. Garland 0095**

ECONOMY DRUG COMPANY

11. og K Streets

Den bekjendte russiske olje (mavemedicin) selges for 75c per pint.
Norsk tran, 75c per. quart.
Nads Ointment, garantert middel mot Excema og skinn-sykdomme

Bli med i söskenringen

SØNNER AV NORGE er den borgerlige organisasjon, som norske menn og kvinner, som er stolt av sin herkomst, burde tilhøre. "Sønner av Norge" er norsk, ikke bare ved festlige anledninger, men hele tiden. Norsk er dens spraak, og ved møtene brukes norsk baade i sang og tale.

SØNNER AV NORGE har gjennem sin sykehjelp og livsassuranse vært til hjelp og støtte for tusener av landsmenn og deres paarørende, naar det knep verst og den staar rede til ogsaa aa beskytte dig, som leser dette, hvis du kommer med i fylkingen. Den er et "legal reserve" assuranseselskap, og verdsettelsen av dens assurance har i n lang aarrekke vist, at for hver eneste dollar ordenen stod forpliktet, hadde den $1.30 til aa betale med.

KOM OG BLI MED!

Nærmere oplysninger ved henvendelse til de lokale losjer eller ved aa tilskrive hovedkontoret.

SUPREME LODGE SONS OF NORWAY

524 Met. Bank Building **Minneapolis, Minn.**

The Crown Drug Co. Inc.
TACOMA COR. 11TH & PACIFIC AVE. WASH.

Vi sælger for kontant og til billige priser

Tacoma's ledende "Cut Rate" Druggists
M. A. JOHNSON, Mgr.

The Sunset Home

¶ Located in the center of the beautiful city of Eugene, Oregon, with good water and climate.

¶ Christian Home for elderly people of all nationalities by month, year or for life.

¶ First class accommodations . . . steam heat, electric lights, hot and cold running water, board, room, laundry and nursing for one dollar a day and up.

¶ Private rooms for single persons, apartments with p r i v a t e baths for families.

Eugene, Oregon.

For information address
R. BOGSTAD, Sup't
172 12th Ave. W.,
Eugene, Oregon.

1933 CALENDARS

—FREE for the asking, and our best wishes for your health and prosperity for the New Year go with each copy.

Pre-Inventory Sale—Half Price and Less

Stationery, and many useful items of big value that may be had at low cost . . .

PROCTOR PHARMACY

S. & H. Green Trading Stamps. **WE DELIVER.**

3822 No. 26th Street **W. P. Ragsdale** **PR. 0571**

FRUITS & VEGETABLES FOR NEW YEARS

Friday and Saturday Specials:

HEAD LETTUCE, Large crisp heads, each	5c	ALMONDS, NO. 1, per pound	16c
CELERY HEARTS, per bunch	5c	CRANBERRIES, Eastern, per pound	15c
ORANGES, New Navel, large, per doz.	25c	YAKIMA NO. 1 SPUDS, 50 lbs. sack	50c
SUNKIST LEMONS, per dozen	25c	APPLES—Jonathans, Winesaps Delicious, Northern Spy, per box	55c
SUNKIST GRAPEFRUIT, seedless, doz.	39c	DRY ONIONS, 25 lb. bag	25c
WALNUTS, Soft Shell, per pound	15c		

WE WISH A HAPPY, PROSPEROUS NEW YEAR TO ALL!

TAKASHIMA MARKET

2610½ NORTH PROCTOR **PHONE PRoc. 1136**

BREV FRA ULRICHSEN

Ulrich Zakarias Ulrichsen

Sorry to tell you, that der vil ikkje bli noke brev denne uken — paa grunn av julen og lutefisken og han Sivert.

Nærmere explanations neste år.

Godt nytt år og takk for gammelåret. **Ulrichsen.**

ETT OG ANNET

Av og til i aviserne finner man at nogen av disse "hundre prosent" amerikanere klager over at alt arbeide gives til "foreigners." — At de burde deporteres saa en "honest american could get a job," osv. Jeg tror neppe, at de som hyrer arbeidsfolk foretrekker kjeltringer, som et saan't uttrykk synes aa fremholde, uten det skulde være politiske jobber. De holdes jo av amerikanske borgere ialfall. Jeg tror den slags amerikanere vilde finne stillingen enda værre om saa var at alle utlendinger forlot landet. Der vilde da bli en hel del forretningsmenn som maatte slutte sin forretning og søke arbeide og de faa jobber vilde ikke rekke langt. Nu kommer en "retired lietunant colonel" U. S. Army, med det forslag at alle utlendinger som har arbeide, enten de har borgerpapirer eller ei, skulde ilegges en stor skatt. Pengene skulde gaa til aa hjelpe de amerikanere som ikke har (vil) arbeide. Det blir jo det samme som aa mulktere en fordi han er en god arbeider. Man kan lett se at en slik agitasjon har til hensikt aa lede folkets blikk bort fra den virkelige aarsak. Mange amerikanere beskylder utlendingen for aa være aarsak til lave lønner osv.; men dersom en utlending viser nogen aktivitet for aa forbedre arbeidernes vilkaar, saa er disse hundreprosentere de første til aa fordømme med med den største bitterhet, og mener, at om de ikke liker sig her som det er, saa kan de bare pakke sig hjem igjen. Eller ogsaa viser de sin bundløse uvitenhet og sin hundre prosent "american mob mind" og saddistiske tendenser a la K.K.K.

* * *

Bibelen eller Skriften har nu været godt representert i de siste nummer av "W. V.", saa nu burde der ikke være noget aa klage over. De som ikke kan tro, søker ogsaa efter det som er sannt og rett, men forskjellen er vel den, at disse foretrekker aa ha sin tilværelse mere i virkeligheten enn i følelseslivet. Tro uten fysisk syn eller bevis, kan alene eksistere i følelsen, og det er igjennem religioner, at menneskene finner det største utløp for sine følelser. Min mening er, at det som faar religionen og troen paa Skriftens inspirasjon til aa se mest haapløs ut, er en grundig kjennskap til menneskets natur og menneskets sind, psykologien. Der har været utallige mennesker ned gjennem tiderne som har været "inspireret" eller hatt aapenbaringer, og man skulde neppe tro at den slags ting endte naar det siste vers i Bibelen var skrevet. F. eks. Joseph Smith. Om en mann i disse dage kom hjem paa morgenkanten og fortalte sin kone at han hadde tatt brytetak med englene og vridd foten sin, — vilde hun eller nogen av oss tro ham? — Men vi tror paa Jakob. Skal gi nogen korte utdrag fra en bok om Social Psycology, som maaskje vil gi en liten ide om hvorfor jeg mener man ikke bør være altfor godtroen av sig:

"Fasting heightens susceptibility to hallucination and suggestion. The universally recommended regimen for hearing voices, experiencing ecstatic states, and 'seeing God' is fasting. — Suggestibility from exhaustion or strain is a rather common condition with many. — Fatigue constitutes a true temporary experimental hysteria. — The hysterical subject does not consciously lie. He believes in the truth of his craziest inventions. — Our entire feeling of spiritual activity, or what commonly passes by that name, is really a feeling of bodily activities, whose exact nature is by most men overlooked."

* * *

Ida C. Johnsrud: — Jeg paaskjønner den rolige og sindige maate De diskuterer paa. Det ser helst ut som at Jøderne fikk sin religion fra en mytologi, oprinnelig fra Orienten, som de lærte av de folkeslag de kom i berøring med. Hinduernes paradis, "Bjerget Meru," hadde fire elve løpe ut derfra. I den kinesiske myte kommer vannet fra "livsens kilde" og deler sig i fire grene. I den Persiske myte kommer fire elve fra "Bjerget Alborj," den ene vanner "livsens tre." Likeledes historien om slangen. Den persiske "Ormudz" og "Ahriman" svarer til vaar bibels Gud og Djevel. I de dage hadde de gjerne flere guder, og naar vi leser i vaar Bibel at Gud sier: "Se, mennesket er bleven som en av oss" — maa man undres paa hvem han taler med og hvem han mener med "oss." Saa er det med hver historie i Bibelen: man kan finne en tilsvarende eller lignende i en av de gamle myter. Endog historien om Jesus har sin parallel i mythologien, Osiris, Attis osv.

Jeg har ofte undres over hvad vilde hendt, om jøderne hadde troet paa Jesus og ikke korsfestet ham. Jeg spurte engang en som stod paa gaten og prediket at der var ingen frelse uten ved Jesu blod, det spørsmaal. Han sa, at Gud visste hvad de vilde gjøre. Jeg sa: Altsaa gjorde de oss en tjeneste derved? — Han sa noget om at Guds veie var ikke til aa utgrunde for oss, og dermed tok han Bibelen under armen og gikk. Nu, hvorledes kan en staa frem og lære og allikevel bekjenne at det er ikke til aa utgrunde?

Jeg tenker paa det vers av Omar Khayyam:

Strange—is it not?—that of the myriads who
Before us passed the door of Darkness through,
Not one returns to tell us of the road
Which to discover we must travel too."

Reedley, Calif., Dec. 23, 1932.
Alfred Joelsen.

VI VANDRENDE GUTTER

Vi gutter som forlot vårt kjære hjem og land, vår mor og far og søskende. — Ja da begynte ferden, som vi aldrig stoppe kan, om vi så gjerne vilde. — Vårt blikk er stadig utover, og tankerne altid går — hvorhen — det vet vi ikke. Skjebnen er lagt for oss, av livet vi dette får — ingen riktige kjære.

Vi er ikke slemme, bra er våre tanker, men venner er ikke mange. Vi fristets og vi lokkes, hvor vi går og vanker, av både kvinner og menn. — For fristelser vi blir sterke, men vi også falder — når vi uten venner står. Vi aldri giver op, men på Gud i nød vi kalder og bliver altid hørt.

Dypt i vårt hjerte er kjærlighetens lengsel for hjem, kvinne og barn. Vi lengter efter å bli lykkelige som andre. Spørsmålet er bare om vi nogensinne rekker dit? Vi skal aldrig gi op — se på vannet i en foss, det sliter jo fjellet bort.

Carl Christiansen.

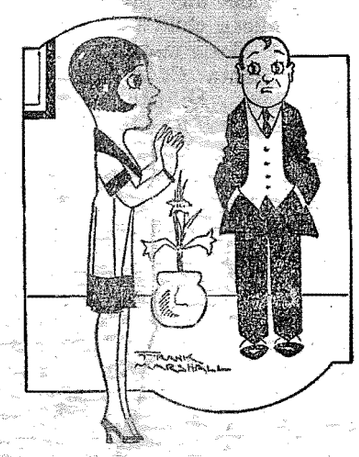
Ancient and Modern Routes Side by Side

Leaving Mequinez in the morning, we lunched at Rabat, slept at Casablanca and traveled next day to Marrakesh, writes Col. T. Bentley Mott in the Saturday Evening Post. This road might be described as the shortest known line between the Middle ages and today.

First there is a wide tarred motor road, smooth as a billiard table; parallel to it is a rock ballasted, broad gauge railway; alongside this an electric power line; and then the old camel trail. And do not think that this last was decayed and out of use; it was as busy as any of its modern competitors, or as it was in the time of Mohammed. High above all of these was the airway straight to Paris, regularly bringing mail and passengers on a 24-hour schedule.

The whole system was the very mirror of French organization in Morocco, or, as Ambassador Herrick called it, the index and measure of their twelve-year-effort. The old and the new run side by side, each aiding and completing the other, but without conflict, competition or compulsion. Never have free will and predestination seemed so practically combined.

A PRESENT IN TIME



Pa—George says he's going to give you a beautiful present in time.

Daughter—Oh, Pa, maybe it's going to be a wrist watch.

Lacking in Duty

The man who fails to render to society the service of which he is capable has no claim on it. Indeed, he forfeits all consideration from society and, for what he receives from it, becomes in the full meaning of the term a "subject for charity."—Grit.

Wrench Froze to Hand

After a fire had been subdued at Randolph, Mass., a fireman, Edward Pellisier, went to shut off the water at the hydrant. Without gloves he handled a steel wrench. When he went to lay the wrench down he found it frozen to his hand and it required the services of a physician to remove it without tearing all the skin off his hand.

JOHN STORSETH

DJÆVELSKAP

NETOP UTKOMMET

200 SIDER PRIS $1.50

Boken kan bestilles ved henvendelse til

Western Viking's Ekspedisjon

1216 South K Street Tacoma, Washington

REIS TIL NORGE MED

SVENSKA AMERIKA LINIEN

via Gøteborg

LAVE BILLETPRISER

Avseilinger fra New York:

Drottningholm .....18. Jan.
Drottningsholm .....18. Feb.
Drottningholm .....18. Mars.
Kungsholm .....1. April

For alel oplysninger henvend Dem til nærmeste agent for linjens eller

Swedish American Line
WHITE BLDG., 4. & Union Seattle
John Hedberg, 508 1-2 So. 11. St. Tacoma, Wash.
F. C. Hewson, 903 Pacific Avenue, Tacoma, Wash.
Martin Carlson
1216 So. K St., Tacoma, Wash.

ED SPROULE'S BUTTER STORE
PUBLIX MARKET
Smør, Egg og Delikatessevarer
Første dør fra 11te St.

PHIL OSTLUND
SUPER SHOE SERVICE
1012 So. 11. st. — Main 2430
Vi henter og bringer.
1ste klasses skoreparasjon

DR. J. T. WILSON
DR. E. E. BLIX
Tannlæge
Main 1583 .... 1132½ Pac. Ave.
— Vi taler norsk —

Nytt amatørskuespil
"DE NYE IDEER"
(To akter)
forfattet av
OLAF BERILD
— Pris 25c pr. stykke —
Bøkerne kan bestilles direkte fra forfatteren:
OLAF BERILD
6256 Strickland Avenue
Los Angeles, Calif.

Hillcrest Meat Market
1214 So. K St. Tel. Main 3490
FREE DELIVERY
Service Always Our Motto

Tacoma Undertaking Co.
The Storlie Chapel
Garland 1122
Hvorfor ikke benytte et norsk begravelsesbyraa? Vi arrangerer begravelser fra vaart kapel, fra hjem og kirker, til meget lave priser, paa grunn av at vaare løpende utgifter er smaa og vi er fornøiet med en liten fortjeneste. Ring oss opp og erhold vaare priser og detaljer ved arrangementet.

HAPPY NEW YEAR
—and "go electric" in your home this year, for convenience and economy.
L. R. Zack Electric Store
3815 North 26th Street
Phone PR. 0709

NEW YEAR SPECIAL
Bell-Center Carnation Ice Cream Bricks 29c
We Wish a Happy New Year To All.
FOODCRAFT SHOP
Gene Williams
2704 North 21st Street
PRoc. 2542.

Siden 1857 har
Den norske Creditbank
bestaat.
HOVEDKONTOR —— OSLO
Filialer: Arendal, Lillesand, Risör.
Den staar til tjeneste for en omhyggelig og hurtig ekspedisjon av Deres bankforretninger med gamlelandet.
Innskudd mottas til høieste rente
Paa 6 maaneders opsigelse godtgjøres for tiden 3½%
Paa sparevilkaar godtgjøres for tiden 3%
Kontraboken vil efter Deres eget ønske bli tilsendt Dem eller opbevaret omkostningsfritt hos oss.
Money orders sedler, eller bankchecks kan sendes til oss for inskudd eller for videreforsendelse til slekt og venner.
Vaar fondsavdeling bistaar med kjøp av norske statsobligasjoner. Vaart Trust Department mottar til opbevaring og forvaltning alle slags verdipapirer og varetar forøvrig Deres interesser. Vaar arveavdeling representerer amerikanske arvinger i norske dødsboer.
Skriv til oss efter nærmere opgaver og oplysninger
Den norske Creditbank

(Sponsor, Scandinavian Hour, K-V-I)
Utrydnings-salg
av Sko Foregaar NU
NEDSATTE PRISER PÅ
Sko, Töfler og Strömper
Samuelson Shoe Company
1110 So. K Street Broadway 4625

"Western Viking" koster til Norge $2.00 pr. aar. Send bladet som en hilsen til en venn eller slektning.

SEASON GREETINGS TO OUR SPONSORS

(Scandinavian Hour, K-V-I, Dec. 23, 1932)

In announcing our co-sponsors tonight, we wish first to extend to them all our heartiest greetings of the season. In doing this we will take our listeners on a round of visits to each and every one of the merchants and professional men, who have helped make these programs possible: First we take a hop to Waterman, Washington, where John Opdal is raising the finest poultry stock in this part of the country, and to him we extend special greetings as the only out-of-town sponsor. Then as we return to Tacoma by water we naturally start on Dock street, the first we come to is the Northern Fish Products Co., at 15th streets, J. Swanes and Son. Here you will find everything in the line of sea food, and reliability and courtesy predominate. Next is G. Anderson Fuel & Transfer Co., 1519 Dock street. Everything in their line you will find as represented. We now go to Pacific avenue. Here we have Dr. O. F. Norris of Tacoma Dental Parlors at 1146½ Pacific ave. Dr. Norris has been in business in Tacoma for over 20 years and needs no further introduction. On Pacific Avenue we find also Chas. F. Erickson & Son, at 714-16. All the old timers know Charley Erickson, and we believe the younger generation knows his son as well. They are selling U. S. truck and passenger automobile tires. Up hill we go and on Broadway we first find P. C. Paulson & Son at 1306. Paulson is well known and will be remembered by old timers. P. C. has been in business on Broadway for many years. His specialty is and has always been coffee, and his new blend "Ava-Java" is one of the best. This firm also sells groceries at wholesale prices to consumers. Next is Hamrick's Blue Mouse Theater at 1133 Broadway. You all know that only first-run pictures are shown here, and Mr. Edris, the manager, knows how to select them. Then we go to Binyon Optical Co., 920 Broadway, where Dr. Nicholson greets us. Here your needs in glasses can be filled, and you may be sure of the best that money can procure. While at the Broadway level we run up to the Medical Arts Building, where we find Drs. Christen Quevli Jr. and Sr. To introduce them to our radio audience would be like introducing a man to his wife, for everyone knows them and everyone loves them. At Tacoma avenue and 11th street we have Lien & Selvig's drug store. The number of prescriptions filled here for the doctors of the city is a proof of their reliability. But when we think of Lien & Selvig, we first think of Cod Liver Oil, the genuine imported Norwegian oil, of which they sell enormous quantities, and guarantee the quality. On Tacoma avenue we also have the three leading undertaking establishments in Tacoma—C. O. Lynn at 717 Tacoma avenue, C. C. Mellinger Co., at 510 Tacoma avenue and Buckley-King Co., at South 1st street and Tacoma avenue. When in need of their services, you will find it the best in Tacoma. Finally we arrive on top of the hill, at K street Here we find Hans Johnson's Federated Stores, 1114-16 So. K Do you know that here you can get anything that can be had in any of the downtown department stores, and at lower prices? Almost next door is Samuelson Shoe Co., 1110 So. K. Samuelson also is an old timer on K street. He knows that he must depend on return trade, and you can depend on this, that the shoes he sells will stand up. In the next block at 1210 So. K we find Nickelsen Bros. Grocery and Scandinavian Delicatessen. We can't begin to tell of the many good things to eat found here, but there is plenty of it, and at right prices. Also "service with a smile." And now, at the end of our survey trip, we arrive next door at 1216, the offices of the Puget Sound Posten and the Western Viking, respectively Swedish and Norwegian weeklies—the livest of their kind in the country. If you don't know it, watch this radio hour and then get better acquainted with them. Read them—if your language education hasn't been neglected—and you'll know why.